

Ne manquez pas la Cabane à sucre, samedi, 20 avril prochain

HORIZONS

Bienvenue à la Fédération de la Colombie

Des quatre provinces de l'Ouest, la Colombie Britannique est celle qui, au point de vue de culture française, est la moins favorisée. Nos compatriotes doivent y entretenir leurs propres écoles, en plus de payer pour les écoles publiques dont ils ne retirent absolument rien. Ils ne jouissent pas encore, ni de la radio, ni de la télévision française. Ils n'ont pas de journal français.

Pour remédier, dans la mesure du possible, à cette dernière lacune, notre journal "La Survivance" a voulu, en 1956, se considérer comme l'organe officiel de la Fédération Canadienne-française de la Colombie et c'est avec un très vif plaisir qu'il a toujours publié, non seulement les courriers des centres bilingues de la Colombie, mais aussi les communiqués officiels préparés par l'exécutif de la Fédération.

Mais jusqu'à maintenant, l'on n'avait pas réussi à organiser d'une façon suivie, cette publication. En Colombie on le regrette: ici, au journal, nous étions tout disposés à faire plus et mieux. Le problème fut donc soulevé par le nouveau président général de la Fédération, M. Roméo Paquette et voici la solution que nous avons adoptée.

Le premier mercredi de chaque mois, nous publierons une page spéciale, entièrement consacrée à la Fédération franco-colombienne et ce numéro sera expédié à chacun des membres en règle de la Fédération. L'on veut par ce moyen tenir la population française de la Colombie au courant de ce qui s'y passe et bien faire connaître les motifs d'ordre et les activités suggérées par l'exécutif de la Fédération. La première édition de cette page spéciale se retrouve dans le journal de cette semaine.

Nous tenons à féliciter les Franco-Colombiens de cette heureuse initiative et leur souhaiter la plus cordiale bienvenue dans nos colonnes. Puisse leur effort être couronné du plus entier succès.

En participant à l'étude de ce projet, j'ai constaté combien les gens de la Colombie se trouvaient malheureux de ne pas pouvoir posséder leur propre journal. Ils avaient parfaitement raison. Mais de mon côté je ne pouvais m'empêcher de me dire: "En Alberta... nous avons un journal, nous avons un poste de radio français. Est-ce que nos Franco-Albertains savent l'apprécier".

J.P.

Tunis: rapports entre l'Eglise et l'Etat

Tunis. — Des conversations se déroulent à Tunis entre un conseiller apostolique du Vatican et M. Taieb Sahbi, secrétaire général du ministère tunisien des Affaires étrangères, afin de parvenir à l'établissement d'un accord réglant les rapports entre l'Eglise catholique et l'Etat tunisien, conformément à la constitution tunisienne. Selon ces milieux, ces conversations se déroulent dans une atmosphère de compréhension réciproque et de sérénité et elles pourraient aboutir dans une quinzaine de jours environ. Il s'agit notamment de régler le problème des établissements d'enseignement dépendant de l'archevêché, ainsi que la question des biens matériels de l'Eglise.



M. Gérard Diamond, architecte bien connu d'Edmonton, a été réélu hier président de la Société de prêts de l'A.C.F.A. aux étudiants. Les autres officiers élus sont: vice-président et trésorier, M. Pierre Gariépy, secrétaire: P. Jean Patoin, conseillers: Dr Charles Lefebvre et M. René Blais.



Le Dr B. D. Kalelkar, conseiller en chef de l'industrie auprès du Gouvernement de l'Inde, se délecte d'un jus d'orange à l'aéroport international de Montréal. — Le Dr Kalelkar assiste actuellement à la grande Campagne organisée en faveur de l'exportation des produits canadiens.

En bref L'A.C.F.A. a noté pour vous

Les activités françaises semblent se multiplier sans cesse. Témoin la chronique Oyez-Oyez qui portait douze publications la semaine dernière.

Le Service d'emploi de l'A.C.F.A. a besoin d'un grand nombre de ménages et de mécaniciens. Plusieurs jeunes couples peuvent profiter des loyers gratuits et d'un petit salaire lorsque les femmes s'occupent des enfants.

C'est déjà le temps pour les jeunes étudiants et étudiantes qui veulent travailler durant les vacances de s'inscrire au service d'emploi s'ils veulent se trouver une position durant les vacances.

Dimanche soir, le Club Montclair a présenté un répertoire très varié de chants. Deux pièces d'un acte ont été jouées devant un gymnase passablement plein. Il est intéressant de voir que plusieurs jeunes s'intéressent à l'art dramatique. La semaine prochaine, une autre pièce La Maison du Printemps sera jouée sous les auspices de l'A.C.F.A. Cette fois, à l'Académie Assomption.

M. René Blais, de la Librairie Fides, revient d'un voyage de trois semaines dans le district de la Rivière-la-Paix où il a présenté onze expositions de livres dans les places aux diversités que High Prairie, Peace River, Manning, St-Jasques et Donnelly. M. Blais a visé à rencontrer autant de principaux, de commissaires, de parents et d'élèves que possible. Il se dit très heureux de l'intérêt que prennent ces diverses personnes ou les divers organismes dans le choix de livres que présente Fides.

Lors de l'ouverture officielle de la coopérative de Falher, faisant suite à des rénovations récentes, M. Paul Scitte, gérant et son comité de direction furent l'objet de louanges pour le travail accompli dans le domaine de la coopération.

La semaine dernière, le secrétaire permanent, M. Fournier, accompagnait M. Ringette à Falher, gérant de la caisse populaire de Prud'homme, Sask., à l'occasion de l'ouverture de la coopérative. Il a pu également rencontrer plusieurs membres du comité régional de l'A.C.F.A. Il se dit absolument heureux du travail que ce comité fait dans la région. Dimanche dernier, il parlait au groupe de professeurs du Cercle Lacombe de l'A.E.B.A. à Lac-des-Éclipses. Il a voulu exposer l'importance et le rôle unique que remplissent les périodiques dans notre Société moderne. Cette semaine, il travaillera dans la région de Bonnyville où il rencontrera le comité régional et visitera quelques paroisses afin d'y fonder des cercles.

Me Louis Desroschers, président de l'A.C.F.A. provinciale, se rendra en fin de semaine dans la Rivière-la-Paix. Il (suite à la page 8)

Un cargo américain attaqué par deux chasseurs MIG au large de Cuba

Washington. — Le secrétariat d'Etat a communiqué que deux avions à réaction non identifiés ont tiré sur un navire américain, sans le toucher, dans les eaux internationales au large de la côte septentrionale de Cuba. Les coups ont été tirés en travers de l'avant et de l'arrière du "Floridan", un cargo de 4,600 tonnes dont l'équipage est de 30 hommes.

L'incident a été connu par un message du navire reçu par la garde côtière. Le navire, parti de San Juan de Porto Rico, se dirigeait vers Miami.

Un membre de l'équipage du "Floridan" a déclaré à des journalistes qu'il était certain que les avions qui ont tiré sur le navire étaient des chasseurs à réaction "Mig" de fabrication soviétique.

Ce membre d'équipage, qui s'est identifié comme étant le deuxième mécanicien, a ajouté que les deux appareils à réaction ont survolé en zézéant le navire vers six heures du soir. En réponse à la question de savoir si les pilotes des appareils ont voulu toucher le navire en tirant dessus, le membre de l'équipage a déclaré: "Je ne le pense pas. Il s'agissait de cartouches blanches de toute façon."

Déjà, le 20 février dernier, deux Migs avaient tiré en direction d'un bateau de pêche américain, l'"Ala", qui se trouvait aussi en haute mer au large de Cuba.

Le gouvernement américain avait envoyé une protestation vigoureuse à La Havane et prévenu que les mesures nécessaires seraient prises pour éviter de tels incidents.

Ce dernier incident viendra certainement devant le Conseil national de la sécurité qui se réunit à Washington.

Le président Kennedy avait convoqué cette réunion depuis plusieurs jours.

Le secrétariat d'Etat a annoncé que le commandant en chef des forces américaines de l'Atlantique a envoyé deux avions de combat à réaction assaut qui ont été envoyés dans le "Floridan". Ce navire continue sa route maintenant sous escorte aérienne.

Miami. — Le "Floridan" a accosté à Miami. Les 24 marins américains qui composent son équipage sont tous sains et saufs.

En débarquant du "Floridan", le second mécanicien a déclaré aux journalistes que les deux avions qui avaient tiré sur le navire étaient sans aucun doute des avions soviétiques.

Il a dit que les avions avaient fait plusieurs passes à basse altitude au-dessus du cargo vers 17 heures 30, lançant à chaque fois des rafales en direction du vaisseau.

Quand on lui demanda s'il pensait que les avions essaient de toucher le cargo, le second mécanicien a répondu: "Je ne crois pas qu'ils voulaient vraiment nous couler. De toutes façons, ils tiraient mal. En tous cas, nous n'avons subi aucun dommage."

(suite à la page 8)

Air-Canada améliore ses services

Edmonton. — La Compagnie des lignes aériennes Air-Canada, par la voix de son gérant des ventes, M. Robert A. Kolb, annonce d'importantes changements dans ses services, en prévision du printemps et de l'été.

Avec un nouveau service du jour, à partir du 31 mai, un réacté partant d'Edmonton se rendra dans l'Est et en Europe, excepté les dimanches. Cette envolée partira d'Edmonton à 9h10 a.m., fera un court arrêt à Calgary, filera vers Toronto, Montréal, Paris et d'autres villes européennes.

Le service de nuit avec son envolée de 11h50 p.m., sera aussi doublé. Les voyageurs albertains intéressés à des voyages vers l'Europe pourront bénéficier de trois envolées par semaine durant la période estivale. De l'Ouest, le réacté suivra la route Hudson Bay jusqu'au Royaume-Uni.

Une envolée internationale partira d'Edmonton les jeudis et les voyageurs pourront faire d'autres arrangements immédiats à Winnipeg. Le service direct Regina-Edmonton sera amélioré alors que la présente envolée d'après-midi sera remplacée par un Vanguard 108 sièges qui arrive à Edmonton à 3h p.m. quotidien.

Desormais, en direction de Vancouver partira un Vanguard à 7h40 a.m., un Viscount à 2h15 p.m. et un réacté DC-8 à 5h20 p.m.

La Survivance

Organe officiel des Associations françaises de l'Alberta et de la Colombie

(A.C.F.A. - F.C.F.C.)

VOLUME XXXIII

EDMONTON, ALBERTA

MERCREDI LE 3 AVRIL 1963

No 20

Falher

Ouverture d'un nouveau magasin de la Coopérative

Mardi le 26 mars, la coopérative de Falher célébrait l'ouverture officielle de son magasin général. Parmi les nombreuses rénovations qu'a subi le magasin depuis quelques semaines, mentionnons l'établissement d'un département de viande et l'agrandissement de deux autres.

Voilà plus de vingt-cinq ans passés, cette coopérative s'organisait dans notre paroisse avec le support de 110 membres. Elle était alors et est encore sous l'habile gérance de M. Paul Scitte. On avait loué une maison sur la rue principale et dès 1939 des ristournes furent distribuées aux membres qui se chiffraient à 350. La vente cette année fut de 12,500 dollars. Durant ce temps le gérant, M. Scitte, se dévouait à la propagation du mouvement coopératif par l'éducation et l'organisation. En 1948, le magasin général coopératif entra dans un local neuf qui comprenait un sous-sol et un entrepôt. La coopérative prospéra depuis, si bien qu'en 1962 le montant des ventes s'élevait à \$478,000 et l'actif à \$400,000.

Les cérémonies d'inauguration qui eurent lieu dans l'après-midi débutèrent par notre hymne national, O Canada. Ensuite le maître de cérémonie, M. Lionel Montpetit, présenta le maire

de Falher, M. Michel Martel, qui adressa un mot de bienvenue à la foule. Comme notre représentant au Parlement n'a pu s'y rendre, M. Montpetit lut un télégramme de M. Baldwin qui consistait de félicitations et de vœux de succès à la coopérative. Il y eut aussi la présentation de bagues à trois membres du personnel qui se sont dévoués depuis 15 ans ou plus au service de la coopérative, soit M. Paul Scitte, M. Laurent Scitte, et Mlle Blanche Demers. De plus, nous avons eu le plaisir d'entendre M. Fred Lackhart, chargé des relations extérieures des coopératives, M. Gilles Ringette, représentant du mouvement coopératif de la Saskatchewan, et du gérant de la Caisse Populaire de Prud'homme, ainsi que M. Paul Scitte, gérant de la coopérative de Falher.

Près de deux mille personnes furent accueillies par les employés du magasin et par les hôtes, membres du Women's Guild, groupe organisé de l'association de la paroisse, et de la Caisse Populaire de Prud'homme, ainsi que M. Paul Scitte, gérant de la coopérative de Falher.

Pour bien faire suite à une si belle après-midi, une soirée ayant comme thème la coopération, rassemblait un bon groupe d'intéressés le soir même au gymnase de l'école. M. Montpetit souhaita la bienvenue à tous et annonça que l'orateur invité, M. Ringette, était retenu au lit par un malaise assez grave. Sa conférence fut donc lue par M. L. Fournier, secrétaire général de l'A.C.F.A. Tout d'abord, il adressa des félicitations à la population qui mit en pratique les conseils de l'Eglise en réunissant les capitaux pour le grand bien de tous. M. Fournier énuméra ensuite les bienfaits humanitaires, économiques, sociaux et moraux des coopératives en citant quelques exemples, soit entre autres l'Assurance-Vie Desjardins et les Caisse Populaires établies dans notre région. Il terminait la conférence de M. Ringette en nous rappelant qu'un effort collectif dans la coopération produit un effet durable dans la vie économique. Un peu plus tard dans la soirée, M. Fournier présenta le Service de Librairie et du Service de placement de l'A.C.F.A. Les Amis de la Chanson vinrent en deux reprises nous interpréter leur chant thème avec le soliste Lucien Aubin, puis "Mon Chalet bleu" avec Lévis Bergeron, "Petit moussu" avec Richard Chénier et "Toujours bon dieu", chants entraînants et mélodieux que tous ont grandement appréciés. Le R.P. Bugeaud remercia l'auditoire ainsi que les invités qui ont bien voulu se rendre dans notre paroisse pour cette occasion.

A date les gagnants du prix d'entraîneur, soit la valeur de \$10.00 en marchandises, offert par la coopérative, de mardi à samedi, le 30 mars, sont M. Adélard Durand de Donnelly, M. Maurice Lemire, de Falher, et M. Roméo Desfossez, de Falher.

Jeannine Côté, Grade XII



L'assistant ministre du Commerce, M. B. J. Roberts, a accueilli un groupe de 800 acheteurs étrangers, intéressés dans les produits fabriqués au Canada. On voit ici en compagnie de Homa'youm Bakik, président de Tesco Oil de l'Iran.

Le plan de réorganisation ferroviaire en Grande-Bretagne pourrait faire 70,000 chômeurs

Londres. — Le plan Beching destiné à rendre rentable l'administration des chemins de fer de Grande-Bretagne d'ici 1970 menace d'augmenter l'impopularité du gouvernement de M. Macmillan. Depuis la publication du plan de réorganisation ferroviaire, les expressions de mécontentement ne manquent pas.

Après une enquête de deux années, M. Richard Beching, président de la commission spéciale instituée par le gouvernement a recommandé des changements radicaux: fermeture de 2,363 des 7,000 gares du pays, abolition de 320 lignes qui utilisent environ 5,000 des 17,850 milles de voies ferrées du pays et mise au rancart du tiers des 850,000 wagons de marchandises de la société nationale des chemins de fer.

Les chemins de fer britanniques emploient quelque 474,000 personnes. Le plan Beching menace de réduire le personnel de 70,000.

Les Britanniques sont-ils prêts à aller jusque là pour faire disparaître un déficit annuel qui atteint presque \$500 millions. Un syndicat de cheminots a menacé d'avoir recours à la grève pour bloquer l'application du plan. Ce syndicat compte 52,000 membres.

Selon le plan Beching, le camion et l'autocar doivent être substitués au train partout où les services ferroviaires fonctionnent à perte.

Les entreprises de camionnages, qui sont presque toutes privées, se réjouissent.

A la bourse, les titres des compagnies de fabrication de camions et d'autocars sont à la hausse depuis la publication du rapport Beching. Toutefois, l'un des inconnus du problème est le système routier. La Grande-Bretagne a-t-elle des routes qui peuvent recevoir un surplus appréciable le trafic?

La semaine Au Canada

En moins d'une semaine, les votants canadiens se seront choisis un nouveau gouvernement et les lignes de bataille se distinguent de plus en plus alors qu'approche la journée du scrutin national.

Bien qu'au début de la semaine dernière les hommes politiques n'avaient qu'effleuré la question des armes nucléaires, elle devint brûlante lorsque le Secrétaire de la Défense des Etats-Unis, M. Robert McNamara, laissa entendre que les bases de fusées télé-guidées Bomarc n'étaient utiles qu'à attirer le feu des fusées ennemies. Cette remarque dit le premier ministre Diefenbaker et le chef néo-démocrate M. Douglas, détruit la politique des armes nucléaires des Libéraux, qui voudraient armer nos Bomarc d'ogives guidées. Le chef Libéral, M. Pearson, répond que les remarques du Secrétaire de la Défense des Etats-Unis indiquent l'utilité limitée des Bomarc. Il ajoute cependant que les Conservateurs avaient mis l'avion chasseur Arrow au rancart pour accepter ces fusées et que si M. Diefenbaker les croit inutiles, c'est à lui de s'en débarrasser.

Genève. — A la conférence de désarmement où les 17 nations sont dans une impasse concernant la mise au ban des essais nucléaires les Etats-Unis ont continué d'insister sur l'établissement d'une ligne de communication permanente entre les deux chefs d'état à Washington et Moscou afin d'amorcer le risque d'une guerre accidentelle. L'ambassadeur américain, M. Stello, dit que les Etats-Unis prendraient l'initiative dans l'établissement d'une telle ligne.

Londres. — Sa Majesté la Reine et le Prince Philip rentrent en Angleterre à l'issue d'une visite de deux mois en Australie et en Nouvelle Zélande.

(suite à la page 8)

Bidault n'est pas le bienvenu

Bonn. — Le leader du CNR, M. Georges Bidault, a été considéré "persona non grata" par l'Allemagne de l'Ouest, l'Italie et le Portugal.

M. Bidault, qui, en compagnie de son secrétaire Guy Ribaud, se trouve à Lisbonne a été invité, par les autorités portugaises, à quitter le pays. L'ancien premier ministre de France était entré au Portugal sous une fausse identité.

Selon un porte-parole du ministère de l'Intérieur de Bonn, M. Bidault ne pourra retourner en Allemagne, étant donné qu'il a été établi qu'il s'agit d'un des activités politiques inacceptables avec l'hospitalité que lui offre ce pays.

Entre temps, un porte-parole du ministère italien de l'Intérieur a déclaré qu'il est fort peu probable qu'une permission de séjour en Italie soit accordée à M. Georges Bidault.

Dans la capitale portugaise, on signale que le leader du CNR tentera d'obtenir l'asile politique en Amérique du Sud. Il a annoncé qu'il n'abandonnerait pas sa lutte contre le gouvernement du général de Gaulle.



M. Albert Potvin, officier d'information à la Société Centrale d'hypothèques d'Edmonton, vient d'être promu au poste de rédacteur au Bureau central de la même Société, à Ottawa. Il entre dans ses nouvelles fonctions ces jours-ci, mais sa famille ne le rejoindra qu'en juin prochain. — M. Potvin est le fils de M. Charles Potvin, dont la famille est bien connue à Edmonton-Nord.

Les hommes sont fous!...

par Pierre L'ERMITE

(suite de la semaine dernière)

XXI

J'ai su qu'un bureau féminin, ce fut une folle joie quand on apprit l'aventure des Jockistes et de la camionnette, et que le directeur général m'appela dans son cabinet pour me "laver la tête".

Mlle Chantal, aidée par plusieurs autres, a courageusement plaidé l'expérience et le bon cœur de mes petits. Et la discussion, paraît-il, fut chaude.

Derrière les rideaux, Léone guettait ma sortie de chez le directeur. Il paraît que j'étais très pâle, et que j'avais l'air tout à fait "petit garçon". Mais ce n'est pas tout.

Le soir même, dans ma boîte aux lettres, j'ai trouvé une caricature — pas mal dessinée, ma foi — me représentant en don Quichotte, à cheval, la lance au poing, me précipitant contre des moulins à vent, coiffés du bonnet phrygien. Et cela, sous les yeux d'un rieur hilare et d'une vieille fille jouissant pleinement des mains.

J'ai eu une petite pincée au cœur en regardant cette vilénie.

Je ne voudrais pourtant pas que mon directeur ait si vite raison... Après tout, ce n'est peut-être qu'un incident dont j'ai, dans ma sensibilité exagérée, la gravité.

Tournons la page.

XXII

J'ai remercié, ce matin, Mlle Chantal d'avoir défendu mes petits Jockistes contre l'indignation subite des bureaux et des ateliers. Et je l'ai priée de transmettre ma gratitude à toutes celles qui l'avaient soutenue.

Comment l'avez-vous apprise? me demanda-t-elle.

— Parce que je suis tout.

— Oh... tout.

La jeune fille me dit ce mot avec une intonation qui me frappa. Elle a peut-être reçu une caricature, elle aussi?

Cette pauvre enfant est d'ailleurs d'une tristesse que son travail ne réussit pas à dissiper. Et pourtant elle s'efforce beaucoup à tout ce que je fais.

Ainsi, l'autre jour, à la suite d'un calcul serré, elle m'a mené à modifier un profil d'hélice à pas variable, pour conserver la même vitesse dans l'air raréfié des hautes altitudes. Or, comme je l'ai expliqué aux ouvriers, si cette hélice est le complément indispensable d'un moteur à puissance constante, sa mise au point est très délicate.

Mais Mlle Chantal ne peut pas détourner sa pensée du deuil qui menace son foyer.

Comme je la félicitais d'une simple, mais très jolie robe, inaugurée ces jours-ci, elle me répondit:

— Elle ne coûte pas cher, et c'est moi qui l'ai faite. Seulement j'ai bien peur de n'avoir plus longtemps à la porter.

Je suis allé voir son père qui est le type classique de l'officier de marine français. Visage énergique, des yeux qui regardent en face, mais d'une grande mélancolie d'expression; car aimant passionnément son pays, il voit se rapprocher, chaque jour, le désastre ou les politiques le mènent et que, silencieusement, prépare l'Allemagne.

Biculturalisme...

Il semble de plus en plus évident, qu'inductuellement, le fait français soit reconnu en pratique dans toute l'étendue du Canada d'ici quelques années. Cependant, le bilinguisme global sera l'affaire de la jeune génération. Les jeunes anglophones pour peu qu'on leur en donne les moyens dans les écoles ont déjà commencé à apprendre le français, ils le feront de plus en plus. D'autre part, il faut aussi que dans toute l'étendue du Canada on permette aux francophones de s'insérer dans leur langue à tous les niveaux d'éducation. Les francophones n'ont jamais hésité à apprendre l'anglais. Il reste aux anglophones, aux jeunes à apprendre le français de sorte que les deux cultures en viennent à converser et à communiquer dans l'une ou l'autre langue.

Juste à cet égard, par une organisation inadéquate, les anglophones n'ont pas eu vraiment l'occasion d'apprendre le français et de profiter des richesses de la culture française.

Ne comptons pas sur les plus de 50 ans du monde anglophone canadien pour abandonner dans le sens du biculturalisme, c'est aux jeunes anglophones à y travailler mais encore faut-il qu'ils aient en main les outils nécessaires.

Présage...

D'où vient cette douceur qui flotte dans la brise?

Et quel est ce parfum dont la senteur me grise?

— Je vois à l'horizon comme une écharpe blanche

Qui monte des labours, forme des ailes d'anges

Et meurt dans le ciel bleu. L'abeille cherche une fleur,

L'oiseau, une compagnie, et l'homme... le bonheur!

Mais contre la raison, son esprit se rebelle.

Il demande au printemps une moisson plus belle.

Tandis que les humains escomptent l'avenir,

Le ruisseau, bien plus sage, ne voudrait qu'élargir

Le sentier qui le mène où l'attend son destin.

Les champs demandent aux ciels la rosée du matin

Et les sillons béants attendent la semence.

J'ai trois petits amis dont j'aime la présence.

Et pour eux, le printemps, c'est le "bonheur du jour!"

Pierre, son tricycle a fait mille détours...

Et crie: "Je mange le vent!" Il n'a plus de casquette,

(Elle flotte dans le ruisseau) Et sur sa trottinette,

Lucienne lui répond: "J'ai fait le tour du monde!"

Le plus heureux, c'est Jean. Quelle ivresse l'inonde!

Avec ses bottes neuves, il explore les trous d'eau.

Et répète sans cesse: "De l'eau encore de l'eau"

Un remords fugitif... (Suprême tentation,

que j'ai connu moi-même). Les recommandations...

C'est la "marée montante", rien ne peut l'arrêter!

Les bottes vont sombrer et l'enfant atterri,

Fait un violent effort, il atteint la chaussée

Et, trempé jusqu'aux os, il s'en va "déchaussé".

Maman, qui s'énigmatise, vient d'ouvrir la porte

Un éclair de génie! Jean brandit ses deux bottes.

"Maman, les ai sauvées, étaient pour être noyées"

M...

NORAD affirme que les Bomars ne peuvent pas être équipés d'ogives non nucléaires

Ottawa. — Selon NORAD, il faudrait au moins trois années et plus de \$30,000,000 pour mettre au point une ogive non nucléaire, à grande puissance explosive, pour les missiles Bomars utilisés pour la défense du Canada.

Cette information apparaît dans un communiqué reçu à Ottawa du quartier général du Commandement nord-américain de la défense aérienne installé à Colorado Springs, aux États-Unis.

Se communiqué a été préparé pour satisfaire la curiosité d'un certain nombre de personnes sur ce point. Il précise que toute ogive de type classique ne pourra jamais être que beaucoup moins efficace que les ogives nucléaires dont peuvent être équipées actuellement les Bomars.

Dans son discours à Halifax, le premier ministre, M. Diefenbaker, avait déclaré que, selon une communication faite par NORAD, en 1961, le Bomar pouvait tout aussi bien être muni d'une ogive classique que nucléaire.

Le nouveau communiqué de NORAD note que les recherches entreprises par les savants de l'armée de l'air des États-Unis pour mettre au point une ogive non-nucléaire pour le Bomar-A furent abandonnées dès qu'on constata que les résultats seraient loin d'être satisfaisants. Les bases canadiennes peuvent lancer des Bomars-B. Pour ce type de missile, il n'y eut aucun travail de recherches en vue de fabriquer une ogive autre que nucléaire et, poursuit le communiqué on n'a aucunement l'intention de se livrer à des recherches en ce sens dans l'armée américaine de l'air.

Par ailleurs, on a appris à Ottawa que les commandants de NORAD désiraient installer un poste de commandement d'urgence à North Bay, en Ontario, où se trouve l'une des deux bases de lancement de Bomar du Canada. L'autre base se trouve à La Macaza, dans le Québec.

On croit savoir que le gouvernement américain a approuvé ce projet et qu'il ne reste plus qu'à attendre l'assentiment du gouvernement canadien.

La base de North Bay présente l'avantage d'avoir été aménagée sous terre. C'est la seule installation souterraine parmi les 23 qui se trouvent sous l'autorité du commandement canado-américain de défense aérienne.

Le quartier général de NORAD à Colorado Springs est construit entièrement en surface, ce qui le rend par conséquent très vulnérable. Un quartier général d'urgence serait pratique à North Bay jusqu'en 1968. C'est alors que doit être parachuté le grand centre souterrain de NORAD dans les monts Cheyenne, près de Colorado Springs. Une somme de \$66,000,000 est consacrée à ces travaux.

Dès l'été prochain, la base de North Bay recevra le Commandement canadien de la défense aérienne, installé

actuellement à St-Hubert, près de Montréal. Ce commandement deviendra le quartier général du secteur nord de NORAD.

C'est l'ancien ministre canadien de la Défense, M. George Peck, qui fit prévaloir l'utilité de construire dans le sous-sol à North Bay. Si jamais cette base devient un second quartier général de NORAD, il faudra y ajouter des centaines d'hommes, des Canadiens et des Américains, au personnel.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

Votre maison L'achat d'une maison neuve

La grande majorité des propriétaires-occupants achètent une maison déjà construite. Pourquoi? Il y a plusieurs raisons. Lorsque vous achetez une maison déjà construite, vous pouvez voir exactement ce que vous achetez, et vous savez combien cette maison va vous coûter. Un autre avantage, c'est que vous allez probablement payer moins cher en achetant qu'en faisant construire vous-même car la maison dans un projet permet de réaliser des économies. Les bâtisseurs, grands et petits, obtiennent de meilleurs prix pour les matériaux. Le travail d'exécution coûte moins cher sur un même emplacement. Des ouvriers d'expérience font les travaux plus rapidement et les dépenses générales sont réparties sur toutes les maisons qui sont construites en même temps. Tous ces facteurs se reflètent dans le prix de vente des maisons. Ce qui revient à dire que vous profitez des bénéfices de la production en série.

Quels sont les points à considérer avant d'acheter une maison. Il faut vous assurer que le modèle et l'emplacement de cette maison vous conviennent. L'aménagement intérieur de la maison se prête-t-il à votre genre de vie? Vous faudra-t-il acheter d'autres meubles? Serez-vous à proximité de votre travail, des écoles, des magasins et des églises? Ce sont là quelques points que vous devez considérer avant de prendre une décision. L'achat d'une maison constitue pour une famille ordinaire le placement principal d'une vie et il faut en considérer avec soin tous les facteurs. Comme vous habitez cette maison pendant longtemps, il faut vérifier la qualité et la réputation du bâtisseur. Il est important que vous inspectiez avec soin la maison avant de l'acheter ou que vous preniez les arrangements nécessaires pour qu'un spécialiste la fasse pour vous.

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

— L'homme ridicule est celui qui, tant qu'il demeure tel, a les apparences d'un sot.

La Bruyère

— Les vies partent d'une dépravation du cœur; les défauts, d'un vice de tempérament; le ridicule, d'un défaut desprit.

La Bruyère

Mes fautes... vos fautes... leurs fautes...

Couche de shellac — couche de laque, de vernis
Couette de cheveu — mèche de cheveu; tresse de cheveu
Cours privés — cours particuliers
Coussin en airform — coussin en caoutchouc-mousse
Couvert de casserole — couvercle de casserole
Couvert de livre — couverture de livre
Craque d'un mur — lézarde, fissure d'un mur
Crash d'avion — accident d'avion
Cuiller à chausserie — chausse-pied
Défilé de démonstrateurs — défilé de manifestants
Département des cosmétiques (d'un magasin) — comptoir, rayon des cosmétiques.

Extrait du Petit dictionnaire du "Joual" au Français, par Augustin Turcotte. En vente aux Éditions de l'Homme, 1130 rue, rue Lagacière, Montréal, P.Q.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

— N'attendons pas que la santé ait fui à tire-d'aile pour nous armer de la prudence qui nous aurait permis de la conserver.

Fonssagrives

— Le plus sage est celui qui ne pense pas l'être.

Boileau

La foi de nos jeunes

Maturité religieuse

par Camille Dozois, prêtre

Il y a quelques jours, Monseigneur E. Carter, évêque auxiliaire de London, Ontario, et auteur bien connu de *The Modern Challenge to Religious Education*, déplorait l'attitude négative que prend trop souvent l'éducation de la foi. Par contre il énumérait ce qu'il appelait les piliers d'une véritable initiation religieuse.

AMOUR POUR AMOUR:

A l'initiative d'amour de Dieu pour nous, il n'y a pas d'autre réponse valable qu'une réponse d'amour. Pour le salut, il faut plus qu'une réponse de niveau intellectuel; il faut une réponse d'ordre moral. Et c'est justement ici, selon Mgr Carter, que l'attitude religieuse négative se fait le plus sentir. La morale chrétienne se résume le plus souvent à une série de lois, d'interdictions, de condamnations et de punitions. On obéit par crainte du péché mortel, un peu comme si on payait les primes d'une assurance-feu céleste. C'est là, chez les éducateurs de la foi, une grave incompréhension de la pédagogie de la foi. Notre attitude doit être plus positive: notre libre réponse comme enfants de Dieu doit être une réponse à un Dieu d'amour.

L'AMOUR DE DIEU S'EST MANIFESTÉ HISTORIQUEMENT:

C'est là le deuxième pilier de l'éducation de la foi. Le Plan de Dieu, son Amour, ont été révélés historiquement. Si nous voulons découvrir cet Amour de Dieu pour les hommes, il nous faut retourner aux événements au sein desquels il s'est manifesté. Dans la catéchèse, il faudra retourner à la présentation de la *Bonne Nouvelle*, à la proclamation de ces événements qui témoignent de l'Amour de Dieu.

UN TROISIÈME PILIER: L'ÉCRITURE SAINTES.

L'Histoire de notre salut, et plus particulièrement l'intervention de Dieu dans l'histoire humaine dans la personne du Christ, est contenue dans la Bible. Nous devons lire l'Écriture avec respect et avec foi. Il ne s'agit pas pour nous d'adapter l'Écriture à nos définitions humaines; c'est plutôt le contraire qu'il faut faire. L'Écriture, parole de Dieu, a un attrait irrésistible; les portraits qu'elle trace de la bonté, de l'amour et de la miséricorde divines sont plus utiles à nos jeunes que toutes les définitions abstraites du catéchisme.

L'ÉGLISE: PROLONGEMENT DE L'ACTION REDEMPTICE DU CHRIST.

L'Église, sa mission, son culte, sont le quatrième pilier de l'éducation de la foi. Le Christ nous est présent dans l'Église qui le prolonge dans le temps et l'espace. Vivre avec l'Église, dans son histoire et son culte, c'est revivre en nous les mystères du Christ, c'est être présent au Christ comme il nous est présent.

ÉDUCATION CHRETIENNE ET DÉVELOPPEMENT INTELLECTUEL.

Monseigneur Carter terminait sa causerie par les requêtes suivantes:

"Il n'y a pas de conflit entre une véritable éducation chrétienne et un vrai développement intellectuel.

"Il y en a qui pensent que nous plaçons pour que tout contenu philosophique soit enlevé du catéchisme. Cela est absurde. Nous affirmons tout simplement que les petits sont incapables d'abstraction. Ils en sont capables plus tard lors d'études plus avancées. Ils sauront d'ailleurs alors que ce qu'ils cherchent en vaut la peine.

"Pourquoi tant de personnes laissent-elles de côté leur religion et n'y trouvent aucun intérêt après avoir quitté l'école? C'est qu'elles n'y ont découvert rien d'intéressant à l'école même. Le catéchisme a été pour eux un sujet ennuyant et accablant; et c'est trop souvent là le cas."

Autour du Concile du Vatican

La première session du deuxième Concile du Vatican

Par Ph. Delhay, extrait de "L'Ami du Clergé"

Remarques préliminaires sur les informations qui concernent le Concile

LE RÔLE DE LA PRESSE.

Si ces notes paraissent avec un certain retard, ce n'est pas par négligence qui pas manque de zèle. C'est essentiellement par volonté de se donner un temps de réflexion, de trouver le moyen de laisser se décanter des impressions qui, parce qu'elles étaient vives, risquaient de ne pas être exactes.

Loin de moi l'idée de médiocrité des journalistes et de leur rôle au Concile! Ils devaient suivre l'actualité jour par jour, sinon heure par heure. Ils ont rendu bien des services, et le bureau de presse les a encouragés. Mais ils auraient désestimé aux lois d'un genre assez strict s'ils n'avaient pas été au sensuel, aux effets de séance, aux jeux de scène. Il ne leur était pas possible de saisir le sens profond d'une tendance puisqu'ils ne pouvaient attendre qu'elle mûrisse.

Il est profondément regrettable, par exemple, d'avoir vu France-Soir titrer



Sur une nomination

Monsieur le Rédacteur,

Votre dernier numéro contient des félicitations à l'adresse du nouveau juge Cormack, nommé par le Gouvernement Diefenbaker pour succéder au juge Carthy. Je reconnais ses mérites et je me joins à vos félicitations. Il a bien travaillé pour l'éducation catholique en Alberta. Mais il lui manque une qualification essentielle pour remplir la vacance présente: il n'est pas de langue française.

Grâce à la vigilance de nos chefs religieux et laïcs d'outre-Atlantique, l'Ouest une tradition voulant qu'il y ait toujours au moins un juge de langue française sur le banc de la Cour de District. Dans les autres provinces cette tradition s'étend à la Cour Supérieure. En Alberta nous avons eu les juges Noël, Rouleau, Dubé, Carthy. Je suis attristé de voir disparaître cette tradition par la nomination d'un Irlandais, si sympathique soit-il. C'est un autre exemple de la diminution de notre influence et une nouvelle démonstration de la part du Gouvernement fédéral de son attitude envers la minorité française. Il n'est pas surprenant de voir s'organiser le Séparatisme au Québec et, à la veille du centenaire de la Confédération, de trouver notre pays si divisé.

On ne me fera pas croire que sur plus de vingt avocats canadiens-français en Alberta, il ne s'en trouve pas un seul qui puisse nous représenter sur le banc. Je constate avec regret que cette perte se produit alors que nous avons un député et un Ministre de langue française à Edmonton.

Comme organe officiel de l'ACFA "La Survivance" a pour mission de préserver le fait français en Alberta. Je m'attends donc à de vives protestations. J'ai assisté aux luttes que notre Association a menées dans le passé pour sauvegarder nos intérêts dans tous les domaines et j'aurais espéré que nos chefs actuels seraient aussi vaillants à défendre les positions déjà acquises que leurs devanciers l'ont été à les gagner.

Nous avons, à un moment donné, perdu notre représentant au Sénat. Nous avons réussi à le regagner. En sera-t-il de même pour notre poste judiciaire? Il va falloir plus que des félicitations à ceux qui nous suppléent.

Un ancien de l'ACFA.

lecteurs habituels); et, le lendemain matin, Tempo (indépendant de droite) ou le *Messager* (indépendant centriste) dominaient de nombreux détails sur ce qui, en principe, aurait dû rester secret. Pour la presse la langue française, le monde fut d'ordinaire le mieux informé, ce qui ne manqua pas de susciter la surprise de tel quotidien spécifiquement catholique. Le *New-York Times* donnait souvent des informations en priorité.

Un modus vivendi s'établit dès lors, et bien des informations importantes furent répandues plus ou moins officiellement. Pouvait-il en être autrement? Il y avait plus de 2.500 Pères conciliaires, experts ou observateurs. Et tous pouvaient parler à tel ou tel pour information et pour consultation. Étaient-ils donc tellement souhaitables qu'un secret absolu s'étendit sur les délibérations conciliaires? Le concile a toujours voulu travailler avec toute l'Église, jugeant et dirigeant ses réactions certes, mais ne les supprimant pas. C'est été le cas si aucune information n'avait filtré.

On se trouve ici, comme toute, devant un phénomène analogue à celui de l'évolution de la diplomatie. Autrefois, celle-ci était le fait des "cabinets" et marquée du secret le plus absolu. Ne vit-on pas Louis XV mener une action diplomatique, celle du "renversement des alliances", à l'insu de ses propres ministres? Aujourd'hui, si bien des démarches restent cachées, les chefs d'État prennent parti en des conférences de presse ou en des accords publics; ni les assemblées, ni les citoyens n'admettraient de ne pas être informés. Évidemment, toute comparaison cloche, les citoyens décident par leur vote, l'Église enseignée n'a pas voix au concile. Il n'en reste pas moins que l'intérêt est dans les deux cas et qu'il serait dangereux de le frustrer.

Il semble donc que nous n'ayons aucun scrupule à avoir en nous servant des informations qui sont devenues publiques. Il va de soi que ce sont les seules dont il sera fait état ici. Si nous en avions d'autres, elles seraient couvertes par le secret. Mais ce n'est pas le cas. C'est dans cet esprit que nous étudierons tout d'abord une journée du concile de manière à en comprendre les institutions et le cadre. Ensuite nous nous efforcerons de suivre le déroulement des grands faits de la première session. Enfin, nous rencontrerons des objections qui se sont fait jour dans le grand public et nous étudierons le sens exact des oppositions et des divergences en ce grand dialogue que le Concile oecuménique.

(à suivre)

VOTRE CHAPEAU REVELE VOTRE CARACTÈRE

Selon une étude effectuée par certains modélistes de chapeaux, parmi les plus cotés de la haute couture britannique, il apparaît que le choix des différents modèles caractérise la nature de celles qui les portent.

Le résultat de cette analyse paraît dans une publication hebdomadaire distribuée chez les hommes d'affaires new-yorkais. Les noms de ces fabricants de chapeaux ne sont pas révélés, mais on indique que ces personnes ont mis à jour une science permettant de connaître la nature féminine par le choix des chapeaux, mieux encore peut-être que par l'empreinte des doigts.

Voici quelques résultats découverts de cette étude. La femme qui invariablement achète des chapeaux à collet, assez audacieuse, possède un tempérament bouillant et une nature généreuse.

Une autre femme qui a une prédilection pour le chapeau à bord étroit, est d'ordinaire prompt à l'attaque. L'élegant qui porte les larges bords serait calculatrice alors que sa voisine, qui aime à se coiffer de plumes, serait pourvue d'un esprit aussi léger et frivole.

Les petits chapeaux placés au sommet de la tête, coiffent les femmes au tempérament calme, frigidité même. Les chapeaux à motifs de pétales de fleurs, constituent le choix de la femme gentille mais sans défense, si docile qu'elle ne se fait pas valoir.

A.C.F.A. - PÉRIODIQUES

10010 - 109e rue
Edmonton - Alberta

les meilleurs périodiques pour tous les goûts

Liste partielle:

C Readers' Digest (prix d'abonnement)	12 no \$ 2.00
C Actualité	12 no \$ 2.00
C Maintenant	12 no \$ 5.25
C Maintenant (prix des étudiants)	12 no \$ 3.50
C Le magazine MacLean	12 no \$ 1.00
F Le Samedi	26 no \$ 3.50
Vie Catholique Illustrée	52 no \$10.00
C Time	52 no \$ 8.00
F Chatelaine (Revue Moderne)	12 no \$ 1.50
Le Devoir	300 no \$16.00
Relations	52 no \$ 5.00

Indications: C: intérêt général

F: femmes

— S.V.P. inclure l'échange sur les chèques.

— S.V.P. demander la liste complète des périodiques avec l'explication à leur sujet.

Les Caisses populaires, incapables de satisfaire toutes les demandes de prêts

M. Albert Bouchard, du Québec, est d'avis que, de nos jours, la formule de vivre selon ses moyens est plus ou moins acceptée, même de la part de nos chefs d'État. Comme l'influence vient de haut, elle entraîne malheureusement notre petit peuple vers l'abus du crédit, a-t-il déclaré à l'Assemblée législative.

M. Bouchard a rendu hommage aux caisses populaires qui ont fait des efforts constants pour encourager l'épargne.

REVELATION:

Au risque de surprendre plusieurs personnes, le Conseil législatif tient à dire que 95 p. cent des Caisses populaires n'ont pas encore assez d'argent en dépôt pour satisfaire aux demandes sérieuses et légitimes d'emprunt de leurs sociétaires.

CREDIT:

M. Bouchard fait une mise en garde contre l'abus du crédit. "Nombreux sont les propagandistes qui nous apportent des formules nouvelles pour nous dire comment utiliser le crédit;

Soeurs de la Charité de la Providence

CHAMPS D'APOSTOLAT:
Ecoles Hôpitaux
Services sociaux
Missions indiennes

AU CANADA, AUX ETATS-UNIS ET AU YUKON

Appliquez auprès de:
Mère Provinciale, Maison Provinciale
Midnapore, Calgary, Alberta

LE CANADA A BESOIN DE REVISER SA CONCEPTION DE L'ECONOMIE

Bien que les remèdes offerts par les autres partis ont leur valeur, ils ne peuvent pas reconstruire un Système Monétaire désuet.



Le Canada a besoin du Crédit Social:

- CONCEPTION POSITIVE
- ACTION POSITIVE
- RESULTATS POSITIFS ET CONCRETS

VOTEZ CREDIT SOCIAL
DANS LE COMTE D'ATHABASCA, VOTEZ

CHABA, Peter

X

Inscrite par l'Association du Crédit Social d'Athabasca.

La consommation des aliments au Canada

Ottawa. — M. S. C. Barry, sous-ministre fédéral de l'Agriculture prévoit que la consommation des aliments au Canada aura augmenté des deux tiers en 1980 alors que la superficie des terres cultivées aura diminué.

M. Barry a basé sa prédiction sur la croissance économique au Canada et celle de la population qui aura atteint alors 27,000,000 d'habitants.

M. Barry parlait à l'ouverture de la Conférence canadienne sur les aliments tenue en vue du Congrès mondial des aliments qui doit avoir lieu en juin, à Washington, sous les auspices de l'Organisation des aliments et de l'Agriculture de l'ONU.

Succès d'un sous-marin miniature devenu un cauchemar

Berlin. — Le grand succès obtenu à l'exposition nautique internationale de Berlin-Ouest par un sous-marin miniature, aux performances appréciables et aux prix relativement modiques de 5,700 marks (environ \$1-500), est devenu le cauchemar des autorités de la police fluviale de Berlin-Ouest. En l'absence de toute réglementation du travail fluvial sous-marin, on s'inquiète en effet d'une éventuelle invasion des cours d'eau, dès l'été prochain, par une véritable flottille de sous-marins de poche. Depuis l'ouverture de l'exposition, 391 de ces nouveaux engins-jouets ont déjà été vendus.

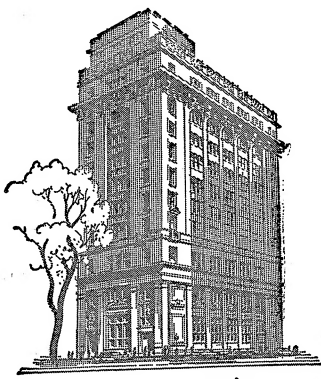
EXTRAITS DU RAPPORT ANNUEL

1962

AFFAIRES EN VIGUEUR	*****	\$281,564,000.
PRIMES TOTALES PERÇUES	*****	\$ 5,909,200.
NOUVELLES AFFAIRES	*****	\$ 43,520,000.
NOUVELLES PRIMES	*****	\$ 698,600.
REVENU TOTAL	*****	\$ 8,830,000.
ACTIF	*****	\$ 55,982,800.
RÉSERVE POUR POLICES	*****	\$ 42,601,500.
VERSÉ AUX ASSURÉS ET BÉNÉFICIAIRES		
En 1962	*****	\$ 3,393,000.
Depuis la fondation	*****	\$ 44,546,000.

la Sauvegarde

Compagnie d'Assurance sur la Vie



siège social, MONTRÉAL

LUCIEN MAYNARD

Candidat Crédit Social pour Edmonton-Est, dit:

Que veut un gouvernement "stable"? S'il n'a pas de politique solide? Le Canada a eu un gouvernement libéral ou conservateur "stable" durant les 90 années de Confédération — avec quels résultats?

DETTE ACCRUE — POIDS DES IMPÔTS ACCRUS — TAXES ACCRUES — COUT DE LA VIE ACCRUE — CHOMAGE ACCRUE.

Ce dont le Canada a besoin, c'est d'un gouvernement Crédit Social avec sa politique solide pour mettre fin aux effets désastreux des gouvernements "stables" libéral et conservateur.

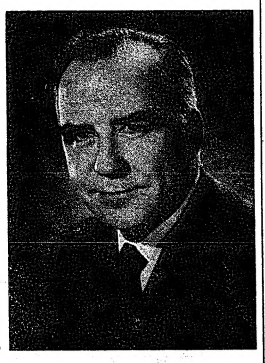
Un gouvernement Crédit Social avec une telle politique solide a été bon pour l'Alberta. Un gouvernement Crédit Social à la politique solide PEUT ÊTRE ENCORE MEILLEUR POUR LE CANADA.

LE 8 AVRIL, VOTEZ

MAYNARD, Lucien

X

Publiée par l'Association du Crédit Social du Comté de Edmonton-Est.



JOUSSARD

Nous offrons nos plus sincères condoléances au R.P. Pinard, c.m.i., curé, à l'occasion de la mort de son père, M. Norbert Pinard, décédé le 23 mars, à l'âge de 82 ans. Il fut inhumé à Ste-Péropite, Comté de Nicolet, P.Q. Le P. Pinard est allé assister aux funérailles.

Pendant son absence, le R.P. Sauvé, de la Mission St-Bruno l'a remplacé. Nous le remercions de ses services.

Mme E. A. Slesch, de Grande Prairie, directrice régionale du Home School Federation, était à la réunion tenue le 20 mars. Son discours portait sur les buts du Home and School, et elle a donné plusieurs conseils sur la manière de conduire nos programmes de réunions.

Les 22, 23 et 24 mars, avait lieu à High Prairie, un rassemblement des chefs scouts. Des conférences y furent présentées ce qui, grandement, aide à rendre cette journée d'étude, sur le travail des chefs, profitable.

Léo Dale L'Heureux et Sydney Caudron sont allés prendre part à ses études et par la même occasion ont été reçus dans le mouvement. Dimanche après-midi, MM. Hervé Carrier et Denis Gladue représentèrent le comité des Scouts de Jousard. Le tout s'est terminé par un souper préparé et servi par les Scouts.

Le 24 mars, notre partie de cartes donnait la victoire à Mme H. Tomkins et M. John Gladue. La rafle fut gagnée par Mme Bertin Dubé et M. Julien Carrier.

Le 31 mars, les heureux gagnants furent Mme Bertin Dubé et M. Lucien Comeau; Mme Melina Chailfoux gagna les deux parties de provisions.

Quels seront les gagnants de dimanche prochain à notre Bingo et notre grande rafle: bons d'achats de \$20.00 et \$50.00. Venez tenter votre chance.

FERD NADON

BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
en face de la "Bay"
10115-102ème rue Edmonton

Professeurs demandés

Le District d'Ecole Séparée de McLennan requiert les services de professeurs bilingues pour l'année scolaire 1963-64.

Adressez vos requêtes à M. L. J. Lamoureux, sec.-trésorier, C.P. 149, McLennan, Alberta.

PICARDVILLE

La deuxième partie de cartes, organisée par les dames du CWL, a été un magnifique succès grâce à l'appui que nous avons reçu des nombreuses présences. La troisième et dernière partie de cartes du carême aura lieu le 7 avril prochain et à cette occasion la rafle d'une jolie image lumineuse de la scène de Noël sera faite, aussi en relation des parties de cartes du carême.

Nous recevions, vendredi dernier, au presbytère, M. l'abbé Tanguay, curé de St-Edmond, en compagnie de deux distingués visiteurs, tous deux responsables à la centrale nationale de la JRCM, M. Campeau et Mlle Denise Campeau, de Montréal. Nous nous sommes rendus à Legal où il y avait une rencontre avec les jeunes ruraux des paroisses de Morinville, Legal, Vimy et Picardville. Une vingtaine de jeunes étaient présents. Nous espérons que de cette rencontre viendra un désir plus intense chez eux le mouvement de l'Action catholique de la jeunesse rurale.

Mlle Alda Breaux qui a subi récemment une opération est encore une fois en bonne voie de convalescence.

A moins d'avis contraire, il y aura encore une fois pour tous les intéressés, une troisième et dernière assemblée avant Pâques pour études des principes et de la nature de l'Action catholique. Cette assemblée aura lieu le jeudi 4 avril à l'école. Nous attendons de nouvelles présences.

M. Noé Nadeau doit faire un stage à l'hôpital de Westlock.

Evelyn Provost est actuellement à ce même hôpital.

Le 31 mars, aura lieu un "show" au sous-sol de l'école, en l'honneur de Mlle Louise Potvin.

La réunion de l'Action rurale est renvoyée à plus tard.

Le Show en l'honneur de Mlle L. Potvin aura lieu dans une dizaine de jours et se fera au même endroit.

Mlle L. Potvin unira sa destinée à M. Clayton Anderson, de la paroisse St-Thomas d'Edmonton. Le mariage aura lieu à l'église St-Benoît de Picardville, le 20 avril. Mlle Potvin est la fille de M. et Mme Raoul Potvin (Maria Fradette), de cette paroisse.

Les élèves des grades 7 à 11 de l'école St-Bernadette auront leur Semaine Étudiante '63 cette semaine.

Cette semaine étudiante demande beaucoup de préparation et à une très grande importance dans la vie de notre jeunesse. Nous leur souhaitons succès dans leurs entreprises au cours de cette semaine.

Nous souhaitons complet rétablissement à nos malades.

BONNYVILLE

Nous apprenons que le Dr et Mme Bugeaud sont allés dans l'Est où ils ont passé d'heureuses vacances.

M. et Mme J.-E. Demers, ainsi que leur fille Gisèle, sont allés visiter la Californie et le sud des États-Unis.

M. et Mme Joseph Hamel ont pris la direction du Nord. Ils ont visité pendant une semaine le district de la Rivière-la-Paix jusqu'à Fort St-John, en Colombie, Dawson Creek et les jolies villes environnantes. Le voyage fut très agréable d'autant plus que l'aide de leur fils est employé pour les Salaisons de Dawson Creek.

Nous sommes heureux de saluer Mme Jim Hagen (Adele Couture) qui est en vacances avec son fils, chez ses parents, M. et Mme Adolphe Couture. Son mari est retourné en Irlande pour un voyage d'affaires.

Le virus des "marchetons" se fait sentir à Bonnyville comme ailleurs. Près d'une trentaine de jeunes, garçons et filles des écoles Duclos et Bonnyville ont envahi les routes à deux reprises. Ce ne fut pas seulement du plaisir, soyez-en sûrs. Nous n'avons pas malheureusement les noms des concurrents. Parmi les élèves de l'école Duclos, le jeune Klimuk est arrivé premier après ses 50 billes. De l'école Bonnyville, deux jeunes garçons, fils de M. et Mme Marcel Crocote et Emilie Signin ont complété les 50 milles. Plusieurs autres ont dû abandonner après un essai formidable. Nous n'avons pas encore entendu dire si le maire de St-Paul a entrepris ou non sa marche, résultat d'une gageure amicale faite entre les maires de Bonnyville et St-Paul concernant la défaite du club perdant dans les finales.

Nous sommes heureux d'annoncer que M. Lawrence (Bob) Brosseau a généreusement donné tout un service d'habits nouveaux aux Pontiacs. Bravo, M. Bob, et grand merci de la part des Pontiacs. La soirée des finales pour la ligue du Nord-Est de l'Alberta s'est terminée à St-Paul, mercredi soir, 4 mars, à l'avantage des Pontiacs qui gagnent ainsi la coupe Craig pour la quatrième année consécutive.

La lutte est maintenant engagée sur le plan provincial, les Pontiacs étant sortis vainqueurs du contre de l'Alberta dans les Interdistricts B.

Une grande salle commune a été transportée sur le terrain paroissial au nord de Moose Lake, pour servir de camp d'été. L'endroit est idéal. Le chemin pour s'y rendre demande des améliorations que la municipalité rurale a promis d'exécuter.

ADVENTURE EXTRAORDINAIRE.

MM. René Terrier et Roméo Gauthier, s'adonnant à la pêche sur le Moose Lake aperçurent à quelque distance un magnifique loup des bois. Avec leur camion, ils mirent à l'épreuve la rapide bête, la faisant courir pendant 45 minutes, jusqu'à épuisement. Ils la tuèrent ensuite. MM. Terrier et Gauthier firent l'exposition de la bête, dont la peau fut donnée à un Père Oblat en vue de la confection d'un tapis, et en guise de souvenir.

SPORTS.

Vendredi dernier, une foule considérable fut témoin d'un très intéressant

GIROUXVILLE

VA ET VIENT:

La semaine dernière M. J.-A. Boisvert est allé voir son frère, Herman, de Jasper, hospitalisé à Edmonton.

M. Laurent Bédard assista aux funérailles de son frère Charlemagne à Regina. Nos sincères condoléances à M. Bédard et sa famille.

M. et Mme Omer Maurier, de Legal, visitent M. et Mme Noé Rochon, ainsi que les familles Cloutier, en fin de semaine.

CROIX-ROUGE: La somme de \$155.00 fut donnée pour la Croix-Rouge. Le surplus de \$15.00 ira à la Société des Aveugles.

VIMY

"SHOWER":

Dimanche le 31 mars, eut lieu un shower à la salle paroissiale en l'honneur de Mlle Sandra Pelletier, future épouse de M. Joe Huppertz. Ce shower fut organisé par Mlle Yvonne Ringnette, Julianne Huppertz, Bernice Cunningham, plusieurs dames et demoiselles y assistèrent pour lui présenter de jolis cadeaux.

Notre vente de pâtisseries, organisée par le Cercle de Couture, fut un beau succès. Beaucoup de petits pains, tartes, gâteaux, etc., disparurent très rapidement.

Dimanche prochain, dernière partie de carte et bingo du carême, organisés par l'est de la paroisse. Faisons-nous un succès.

NOS MALADES:

Mme Donat Labby à l'hôpital de Westlock, et Mme Arthur Provincial à l'hôpital de la Miséricorde d'Edmonton.

Mme Corinne Sabourin et son fils Alcide sont de retour d'un beau voyage de deux semaines à Vancouver.

ressant carnaval sur notre nouvelle place artificielle. Des costumes féériques faisant rayonner leurs jolies frimousses dans des danses captivantes. Trois jolies reines concoururent pour l'honneur qui fut finalement accordé à une gentille garde-malade de l'hôpital, Mlle Irène Doris.

Grande foule encore à l'aréne, samedi et dimanche. M. Bordenau gagna un radio à l'occasion de la rafle. Il s'agissait de la fin des parties des concours provinciaux des Interdistricts B. Les Pontiacs jouèrent contre les Stampede de la Rivière-la-Paix, section nord. Bonnyville gagna: 6 contre 5. Le championnat provincial revient donc au club local qui avait déjà gagné la série de l'Est. Nos félicitations à ces braves sportifs.

MORINVILLE

ACTIVITES PAROISSIALES:

Voici la liste des élèves qui, dimanche le 24 mars, ont reçu des prix en récompense des hautes notes obtenues aux concours français de juin 1962.

2e année: Charles Olivier et Louise Ouellette; 4e année: Donna Martel et Philippe Lefebvre; 5e année: Janis Pelletier (prix provincial), Michelle et Louise Duscault; 6e année: Hélène Hogue (prix provincial), Colette Guillard, Jeanne Riopel et Yvonne Rémiard; 7e année: Claudette Guimond, Robert Fourné; 8e année: Lucille Hogue et Francine Guimond; 9e année: Marguerite Magnan et Jeanne Piquette; 10e année: Reine Michaud; 11e année: Doris Patry; 12e année: Florence Lavigne.

Poursuivant ses travaux en marge de la Semaine de l'Éducation, l'école Thibault recevait, mardi le 26 mars, dans le gymnase, les parents des élèves de la 5e année jusqu'à la 12e inclusivement. L'assemblée était présidée par M. Georges Schayes. Chaque membre du panel (composé de cinq personnes) a fait un discours sur un sujet particulier. Le R.P. Lavoie, par exemple, sur l'Église; M. Mardon, la paroisse; la Rév. Mère Azémar, a parlé en faveur des diverses organisations de la paroisse, dont la première, sinon la plus importante, est bien la C. E. caractéristique; Mme R. Froment, pour sa part, a rappelé aux parents, les nombreuses obligations que ces derniers ont vis-à-vis de leurs enfants. Les commentaires, par la suite, provenant de l'assistance n'ont pas manqué.

Mercredi soir, c'était au tour des professeurs de la 1ère à la 4e année à recevoir les parents. Ces derniers ont d'abord été invités à assister à deux ou trois leçons de catéchisme, données par la Rév. Mère Anysie. Il nous fait plaisir de dire à nos lecteurs, que nos petits savent leur catéchisme, ils chantent bien et surtout prient magnifiquement. Mlle Lavigne, qui présidait l'assemblée, nous a ensuite présenté la Rév. Mère Alberte-Marie, qui nous a donné une très intéressante conférence sur le catéchisme biblique.

La Mère entre-temps nous a dit, qu'à la maison, il fallait enseigner à nos enfants à vivre leur religion. On n'enseigne pas, dit-elle, les prières et le catéchisme à nos enfants, que pour donner une bonne impression à la maîtresse. Et voilà, en résumé, comment à Morinville, on a vécu la Semaine de l'Éducation.

DIVERS:

Samedi le 6 avril prochain, aura lieu au gymnase de l'école Thibault, un concert "A la recherche des talents" où prendront part plusieurs enfants de la région. Les recettes seront versées au profit des enfants infirmes.

firmes. Le tout débutera à 7h30 p.m. M. l'abbé A. Ricard, curé de Vimy, en même temps que visiteur diocésain des écoles, a rendu visite à plusieurs classes de l'école Thibault. À l'heure des repas, nous entendons beaucoup parler de l'abbé Ricard, par nos jeunes. Il est en train de se faire auprès d'eux une réputation fort enviable.

M. et Mme Gaston Kremer nous sont revenus d'un voyage de trois semaines où ils ont fait le tour de la Californie pour se rendre ensuite jusqu'au Mexique. Ils étaient accompagnés de M. et Mme Rouault de St-Albert.

MM. John Verhaegh, Geo. Morris, Gust. Riard et leurs assistants, MM. Nap, Brison et Albert Ouellette ont assisté au cours de la semaine dernière à une assemblée scoutie qui eut lieu à St-Albert. La réunion avait pour but: la préparation au prochain Jamboree du 18 mai prochain.

NOS MALADES:

Mme Hector Ricard, a fait un séjour à l'hôpital Général d'Edmonton. Les petites Léonie, enfant de M. et Mme Oscar Gibeau, et Sharyl, enfant de M. et Mme Ernest Steffes, ont toutes deux été hospitalisées à Westlock où elles ont subi une intervention chirurgicale.

Marion, enfant de M. et Mme Kremer, est toujours à la Miséricorde d'Edmonton, sous observation.

BEAUMONT

Dimanche le 31 mars, Joseph Gérard, fils de M. et Mme Maurice Gobeil, recevait le saint baptême. Parrain et marraine: Rémi et Florence Gobeil, frère et sœur de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents. Vendredi dernier, un groupe de jeunes filles se rendait à la Maison St-Joseph pour prendre part à un forum sur les vocations.

Ala dernière partie de ballon-paquet nos jeunes filles de la Haute Ecole ont jouée contre celles de l'Académie Assomption, les nôtres ont remporté une belle victoire. Elles étaient chantées, non tant d'avoir gagné que d'avoir pu s'amuser avec des élèves canadiennes-françaises qui parlaient la même langue qu'elles-mêmes.

Mme St-Pierre est revenue d'un assez long séjour à l'hôpital. Espérons que sa santé va tenir bon maintenant.

—La moitié des humains rit aux dépens de l'autre.

Destouches

—Le ris malin, c'est la joie de l'humiliation d'autrui.

Voltaire

VOTRE Membre Progressiste-Conservateur pour

Edmonton-Ouest



MARCEL LAMBERT
Ministre des Anciens Combattants

JUSTICE SOCIALE

La justice sociale est accordée à tous les Canadiens: les vieillards, les aveugles, les blessés, les chômeurs, les anciens combattants, les fermiers, l'homme d'affaires moyen, les provinces et les municipalités. Le Gouvernement conservateur a donné au Canada l'Acte des Droits, garantissant à l'homme ses droits et libertés fondamentales, accordant aux Indiens canadiens le droit de vote, aidé à la construction de 750,000 résidences nouvelles pour les Canadiens durant les cinq dernières années, a amélioré les lois canadiennes sur l'immigration, a transformé le système pénal en un programme correctif moderne, a augmenté les pensions des anciens combattants et des vieillards.

Ré-élisez LAMBERT, Marcel X

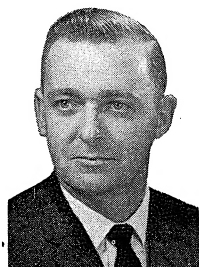
Inscrite par l'Association progressiste-conservatrice d'Edmonton-Ouest.

WESTERN CANADA NEWS LTD.

(PALACE OF SWEETS)
Magazines et journaux français (Québec et de France)
Bonbons de choix
VARIETES DE TABAC EN FEUILLES DE QUEBEC,
\$1.10 à \$1.40 LA LIVRE
Aussi tabac en feuilles coupées.
10359 ave Jasper (en face de l'Hôtel Cecil) Edmonton

HUGH HORNER

et le BICULTURALISME



En 1967 le Canada célébrera le centenaire de sa naissance. Depuis la Confédération, une époque de biculturalisme a apporté à ce pays un unique et riche héritage.

Le Canada français a profité des connaissances et de l'expérience de fameuses écoles telles que l'Académie française et le Collège de la Sorbonne pour apporter à notre culture nationale de grandes contributions à l'éducation, aux arts, à la médecine et au commerce.

Nous devons être fiers de notre culture biculturaliste, car grâce à elle l'on est parvenu à d'importants développements intellectuels et spirituels.

Le Premier Ministre John Diefenbaker a réaffirmé l'unité d'une nation biculturelle lorsqu'il a dit "nous nous présentons devant le peuple canadien et disons que nous croyons... que les Canadiens ont le droit de décider ce qui est bon pour le Canada."

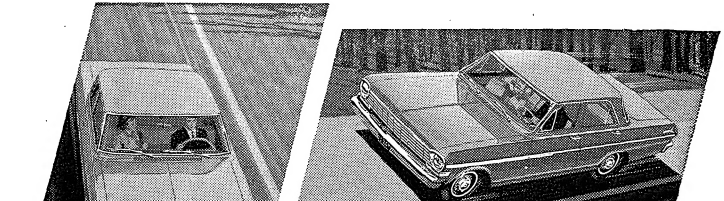
VOTEZ CONSERVATEUR POUR CONSTRUIRE UN CANADA FORT ET UNI

- Votre gouvernement conservateur continuera à développer le biculturalisme canadien en tant que nécessité constitutionnelle.
- Votre gouvernement conservateur continuera à développer le biculturalisme canadien en tant que nécessité constitutionnelle.
- Votre gouvernement conservateur continuera à développer le biculturalisme canadien en tant que nécessité constitutionnelle.

VOTEZ CANADIEN! VOTEZ CONSERVATEUR! DANS JASPER-EDSON REELISEZ

HORNER, Hugh, médecin

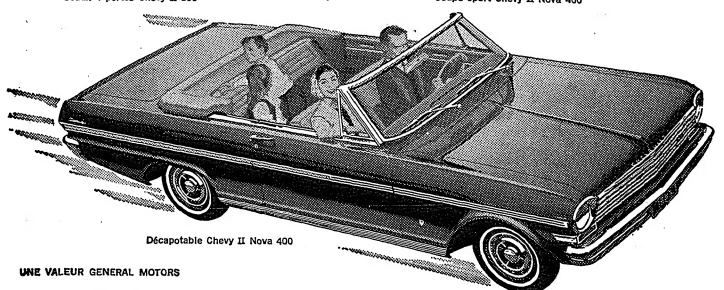
Commandité par l'Association progressiste-conservatrice de Jasper-Edson



LA CHEVY II BAT TOUS LES RECORDS

IL N'EST PAS SURPRENANT QUE LA CHEVY II REMPORTE UN SUCCÈS DE VENTE AUSSI ÉCLATANT... SES MODÈLES ÉLÉGANTS ET PLEINS DE QUALITÉS RÉPONDENT AU GOÛT DE CHACUN

Sedans, décapotables, coupés et station-wagons: voici des modèles aussi économiques en essence ou aussi luxueux que vous le désirez. Le Chevy II est une voiture familiale dans laquelle chacun trouvera des avantages. Allez aujourd'hui même chez votre concessionnaire pour essayer une Chevy II!



UNE VALEUR GENERAL MOTORS

ALLEZ chez le concessionnaire Chevrolet voir la CHEVY II la nouvelle vague Chevrolet

Tremblay's Garage Ltd., - - Morinville, Alberta

St-Thomas d'Aquin

La grande soirée du "TREFFLE", sous la direction du Club Lajeunesse, eut lieu avec grand succès, dimanche le 24 mars au gymnase de l'école St-Thomas d'Aquin. Chacun des trois clubs de jeunesse des paroisses catholiques-françaises de la ville présenta une comédie. Quelques membres du Club Lajeunesse présentèrent un "fun-show" auquel les gars nous montrèrent le vêtement féminin. Pour le Club LaSalle c'était une comédie sous le titre de: Antoine ne comprend rien. Les membres du Club Alouette avaient aussi préparé deux morceaux très bien rendus. Cette veillée récréative fut appréciée par tous.

Une grande foule se rendit à la soirée dramatique présentée par le Club Montclair dimanche dernier le 31 mars. Deux excellents morceaux de comédie furent présentés: "Le Caprice" et "J'ai dégoté ma femme". Comme entre-actes, du chant et un quatuor sous la direction de Léonard Rousseau furent interprétés avec précision et magnificence. Félicitations à tous ces jeunes pour la splendide réussite!

Du 26 au 28 avril aura lieu la retraite fermée pour tous les couples mariés de langue française. Ceci est une occasion singulière pour approfondir une appréciation des mystères de la vie. Personne n'y est allé sans en avoir profité. Téléphonez à HO 6-5639 pour donner votre nom à M. et Mme Léo Chalioux.

C'est avec regret que nous apprécions de décès de M. Louis Renaud, frère de Mme Daniel Renaud et père de Mme Maurice Demers. Les funérailles ont eu lieu mardi le 2 avril à Zénon Park, Saskatchewan. Sincères condoléances à ces deux familles éplorées.

Dimanche le 24 mars, fut baptisée Joanne Marie, fille de M. et Mme Ernest Daigle. Parrain et marraine: M. et Mme Arthur Daigle, grands-parents de l'enfant. Félicitations aux heureux parents.

—Heureux ceux qui se divertissent en s'instruisant, et qui se plaisent à cultiver leur esprit par les sciences! Fénelon

CASTOR

L'église de N.-D. de Grâce à Castor fut remplie, mercredi le 13 mars, lorsque le R.P. Neilson chanta la messe de Requiem pour M. Alphonse Dion. M. Dion naquit à St-Louis, P.Q., le 21 février 1892. En 1916, il vint dans l'ouest et s'établit avec sa famille à Tincelbray comme cultivateur jusqu'en 1932, puis alla à Bulmark et ensuite à Castor en 1948.

En 1939, il épousa Marguerite Taillefer. Il laisse dans le deuil: sa femme Marguerite; quatre enfants: Mme A. Marchall (Jeanette), Mme C. Allen (Thérèse), Maurice et Lucien; trois petits-enfants: un frère, Everest, de Portland, Oregon; trois sœurs: Mme Albert Fêz (Laura), de Castor, Mme Barthol Kuefler (Rose), d'Edmon, et Mme Joseph Pice (Lucienne), de Cahad.

M. Dion a toujours été intéressé dans sa communauté. Au moment de sa mort, il travaillait à la tenue des livres pour John Schnell et Fils.

Les porteurs étaient ses neveux: MM. Roland Kuefler, Dick Kuefler, Armand Perreault, Paul Perreault, Merton Kuefler et Armand Fêz.

M. Raymond Taillefer portait la croix.

Il n'y eut pas de fleurs, à la demande de M. Dion.

L'enterrement eut lieu au cimetière Notre-Dame, où il repose près de son père, sa mère et ses sœurs: Mmes Perreault, McPherson.

M. Dion était un homme dévoué et un voisin toujours prêt à aider. Il sera sans doute manqué par sa famille et ses nombreux amis.

FALHER

M. Armand Brien annonce qu'il aura l'honneur d'avoir un homme permanent au bureau de l'Imperial Oil, durant toute la journée. M. Hector Lemire se fera un plaisir de servir tous les nombreux clients.

Mme Armand Brien est revenue chez elle après un séjour de trois semaines à l'Hôpital Général d'Edmonton. — Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Chevaliers de Colomb

Conseil LaVérendrye et Sous-Conseil de Beaumont

MESSAGE DE PAQUES DE NOTRE CHAPELAIN:

Au fur et à mesure que nous approchons de Pâques, il se produit en chacun de nous un besoin de renouveau. Ce besoin nous est symbolisé par le mystère de la Résurrection du Christ. C'est une nouvelle vie qui s'ouvre devant nous, tout comme le printemps qui apporte à la nature une nouvelle force et une nouvelle vigueur.

Jamais le besoin ne s'est fait sentir davantage de répandre autour de nous cette exubérance de vie. Il y en a tant autour de nous qui sont encore dans les ténèbres. Le soleil de Pâques ne s'est pas encore levé sur eux.

À nous de leur montrer la lumière par notre exemple et nos paroles, surtout en leur faisant voir par notre vie sans reproche, combien on peut être heureux dans le service de Dieu et du prochain.

Tel est le message de Pâques qui est destiné à tous, mais surtout aux hommes d'élite et de bonne volonté.

Notre Seigneur est venu sur la terre pour sauver tous les hommes, mais il a besoin de nous et il veut se servir de nous qui avons davantage.

R.P. Jules Bidault, o.m.i., Chapelain.

Le 31 mars, les Chevaliers de Colomb des cinq Conseils du District No 3, qui comprennent les Conseils de LaVérendrye, St-Albert, Morinville, Legal et Westlock, donnaient les degrés majeurs à 43 candidats à la salle de l'Ecole Grandin. Des 53 candidats, 7 sont les nouveaux membres du Conseil LaVérendrye. Ils sont: R.P. J. Fortier, o.m.i., professeur au Collège St-Jean, Jos Clément Gauthier, séminariste, Francis Villeneuve, du Grand Séminaire, Armand Labossière, de la paroisse St-Thomas, Marius Labossière et Julien Tremblay, de la paroisse de l'Immaculée-Conception, et J.-L. Défosé, de la paroisse de l'Annonciation de Jasper Place. Félicitations et cordiales bienvenues aux nouveaux membres de la part des officiers et des membres du Conseil LaVérendrye.

Environ 160 membres étaient présents à l'initiation.

Un banquet ensuite servi par le CWL de Morinville, pour 260 invités, à la salle paroissiale de Morinville. Le banquet était présidé par J. Kluthe, Député Grand Chevalier du Conseil de Morinville, en l'absence du Grand Chevalier, Maurice Bupet, retenu à la maison par la maladie.

L'orateur invité était John Murphy, Député du District No 3, suivi de plusieurs autres orateurs distingués: Me Guy Beaudry, Député d'Etat; Jos Nadeau du Conseil LaVérendrye, président des membres; Thomas Graham, du Conseil 1184; et Rv. J. Pallady, de Calgary; Henri Ramsay, du Conseil de Morinville; R.P. Pratt, o.m.i., Chapelain du Conseil de Morinville, et Mgr Rooney, curé de Westlock.

Dimanche 7 avril à 9h., à l'église Saint-Joachim, Communauté Générale de tous les membres du Conseil LaVérendrye, on prit les membres du Conseil de se donner rendez-vous au sous-sol de l'église pour 8h.45. Après la messe le déjeuner sera servi au Restaurant Seven Seas. Les dames et leurs amis sont cordialement invités.

L'orateur sera le Frère Cormier, originaire de la province de la Nouvelle-Ecosse, et employé au Département de l'Immigration.

Jeu de Saint, comme les années précédentes, il y aura la visite des églises. Le rendez-vous au Collège St-Jean à huit heures du soir. Pour plus de détails mettez-vous en communication avec le président de l'Action catholique le Frère Jean-Paul Forest, en téléphonant à HO 6-0011.

L'assemblée régulière du Conseil aura lieu à la salle paroissiale Saint-Joachim, mardi le 9 avril à 8h. précises. Prenez note de l'heure: 8 heures.

Paul Doucet

—Le vrai savoir n'est pas celui qui a le plus apprêt, mais celui qui a le mieux compris.

Leibnitz

LEGAL

COURS DE MARIAGE:

Mercredi le 27, commençait les cours préparatoires au mariage; vingt-deux élèves se sont rendus à l'école entendre Mgr Rusey, curé de Westlock, nous entretenir sur les fréquentations.

Dans son entretient, Monseigneur nous a répété ce que maintes fois auparavant on nous avait déjà dit: que le bon Dieu a créé l'homme pour le connaître, l'aimer et le servir dans le bonheur d'une conscience pure; que les fréquentations sont souvent une occasion de péchés, ce qui ne devrait pas être puisque les fréquentations sont voulues par le bon Dieu en vue d'un mariage prochain. Donc s'il y a quelque chose à réformer dans les fréquentations, que les jeunes y veillent; car il faut de toute nécessité toujours vivre en état de grâce.

Louis Lecavalier

CLUB 4-H: Le vingt-neuf mars, au centre créatif et culturel il y eut un cours de dévouement pour les membres du Club 4-H. Les quatorze participantes, à leur rôle, se sont présentées devant l'auditoire et ont débité leur discours; chaque Chaperon l'auditoire pouvait juger de la somme de travail qui avait précédé cette présentation.

Après de longues délibérations les juges MM. Norbert Létourneau, Walter Van der Walke et Joe Nault ont fait connaître leur verdict: les trois gagnantes, et bons vœux de succès à Simon, qui devra aller se mesurer avec les gagnants de Morinville.

M. Lucien Montpetit assistait au concours oratoire à titre de représentant du Club d'éloquence de Legal; M. Robert Demers était maître de cérémonie.

La soirée a été fort appréciée et déjà on a hâte que ces jeunes nous servent un autre régal culturel comme celui-là. Félicitations à toutes.

Henriette Deslauriers.

FESTIVAL: Félicitations aux jeunes qui ont participé au festival de la Bonne Chanson; un diplôme est arrivé à l'école à leur adresse; les remarques des adjudicateurs sont des plus encourageantes et la note "avec Grande Distinction" est de nature à encourager les jeunes pour l'an prochain.

HOME NURSING: Vendredi dernier, les élèves du Home Nursing avaient leur dernier cours qui a consisté en une revue générale avant les examens de demain soir.

Les démonstrations pratiques terminées, un goûter fut servi et en signe d'appréciation des utiles connaissances acquises en ce domaine depuis janvier, les élèves ont présenté à leur compétent professeur, Mme J. Rigney, R.N., une belle lettre d'appréciation de table.

Des amis de toutes les causes culturelles se sont joints aux élèves pour remercier le professeur du beau cours donné. La petite soirée fut appréciée et goûtée par tous.

Une élève

RUE PRINCIPALE: Samedi dernier un vote fut pris par les propriétaires du village afin de décider si oui ou non on paverait la rue principale du village; sans avoir obtenu les deux tiers des votes, les bulletins en faveur étaient plus nombreux que ceux contre.

Chez quelques-uns, on croyait que les taxes montent; c'est entendu que le taux serait augmenté; mais que peut-on avoir de beau et de bien sans déboursier un peu? Est-ce qu'on espère...

FINES COMMUNICATIONS: Portons valises, caisses. Livrons paquets, messages. Garçons et filles à votre service.

T. M. CHAMPION'S
FAST DELIVERY
10223-106 rue
Tél. GA 2-2246 — GA 2-2056

FERD NADON
BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
en face de la "Bay"
10115-102ème rue Edmonton

Construction de maisons modernes et à votre goût
Hebert & St-Martin
Construction Ltd.
23 Mount Royal Drive
C.P. 249 Tél. 599-6475
St-Albert, Alberta

Achetez tous vos vêtements d'enfants chez les frères Tougas propriétaires de
Jack and Jill
Avenue Jasper, à l'ouest de l'Hôtel Cecil
Westmount Shopping Center et
Bonnie Doon Shopping Center

re que dans dix ou quinze ans on pourra avoir une belle rue principale pavée sans payer de sa poche? Me nous illusionnons pas, cela n'arrivera jamais. Un propriétaire

NOS MALADES: A M. le vicar J.-L. Pigeon et Mme Lucien Bergeron, hospitalisés à l'hôpital Général d'Edmonton, nos meilleurs vœux de prompt rétablissement.

RETRAITE FERMÉE: Depuis longtemps je désirais faire une retraite fermée; quelle ne fut pas ma surprise quand on nous annonça que dans la fin de semaine du 22 mars il y en aurait une au couvent pour les élèves de la haute école, pensionnaires et externes. Comme le nombre de places pour ces dernières était restreint, je me hâtai de donner mon nom qui que cela ne me disait à peu près rien à ce moment. Les jours filaient, enfin la date arriva; je me préparai sans trop d'enthousiasme, car je ne savais pas du tout ce qui m'attendait. Rendue je sonne à la porte, une religieuse vint ouvrir, m'accueillit aimablement, et me conduisit à ma chambre déposer ma malle. Ensuite, je rencontrai mes compagnes, je les connaissais toutes et ensemble nous avons pris la résolution de faire notre retraite le mieux possible et en attendant le moment de se recueillir, nous.

A 7h.30 p.m., le R.P. Gibson, franciscain, nous donna la première instruction et fut en un tour de main nous plonger dans l'esprit d'une retraite-silence, prière, réflexion, confession, puis ce qui a composé la trame de ces deux jours, jours précieux que je n'oublierai jamais puisque c'était pour moi une première expérience et j'y ai trouvé le bonheur.

Imaginez qu'au cours de la retraite, Hélène et moi, bien involontairement, avons été cause de distraction pour nos compagnes. Nous avions bien sérieusement préparé notre confession générale et de peur que notre mémoire fasse défaut, nous avions tout écrit, mais après une courte investigation dans le confessionnal nous avons découvert que nous n'avions rien écrit.

Et Marie — qui toujours parle en philosophe — nous assure qu'elle se promet de renouveler bien des fois dans sa vie, le bonheur goûté dans une retraite, car dit-elle, rien ne vaut la félicité de jours remplis de silence et de prière.

Paulette Vivian Champagne, Grade 12

—Il est assis à ceux qui se portent bien de donner de bons conseils aux malades.

Térence

—Apprendre à se soigner est un joli habileté en temps de prospérité, un refuge un besoin, et une heureuse réserve au vieil âge.

Refus de la BBC

London — La BBC a refusé de présenter en séance privée devant l'ambassadeur de l'Afrique du Sud en Grande-Bretagne un documentaire sur l'Afrique du Sud qui sera diffusé publiquement à la télévision. Le documentaire intitulé "Sabotage en Afrique du Sud" présente notamment certains aspects de la vie des Noirs sud-africains et comporte des séquences sur le chef Albert Lutuli, prix Nobel, et d'autres personnalités hostiles à la politique raciale de l'Afrique du Sud. Le film a été tourné par le réseau américain CBS et sa présentation à New-York l'an dernier, avait entraîné une protestation de la part de l'ambassade sud-africaine aux Etats-Unis.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

● Natif de Végreville (1927)

● Compléta ses études supérieures au Collège St-Antoine, à Edmonton

● Gradué de l'Université de l'Alberta avec degré de B.Sc. en Agriculture et Economie

● Son expérience au service du public comprend toutes les phases de la radio, de la télévision; fut membre exécutif de clubs 4-H et de théâtre.

ARDENT, SINCERE — Un jeune homme capable

qui saura vous servir

BRINTON LIBERAL

EDMONTON-EST

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Est.

Vient de paraître

LE LAICAT

par Vianney Dupré ptre

Qu'est-ce qu'un laïc? Quelle est la responsabilité des fidèles dans l'Eglise? Que faut-il entendre par le sacerdoce des laïcs? Ce sacerdoce des laïcs est-il réel? En quoi ce sacerdoce diffère-t-il de celui du prêtre? Quelles sont les principales ressemblances et différences entre l'action catholique et l'apostolat laïc, entre l'action catholique et les associations catholiques? Quel est le fondement de l'apostolat pour un laïc? Quel en est le but principal? Dans quels milieux le laïc peut-il recevoir sa formation à l'apostolat? Quel est le minimum requis pour sa formation doctrinale? Que faut-il entendre par mandat? Quelle est la nature des Instituts séculiers? Les membres des Instituts séculiers sont-ils des religieux ou des laïcs? Jusqu'où peut aller l'initiative ou l'apostolat? La profession de foi est-elle de nécessité de principe? Quelles sont les difficultés psychologiques dans l'apostolat après d'un éga? Quels sont les avantages du contact personnel? Quelle doit être l'attitude du chrétien vis-à-vis du progrès matériel? Comment doit-il envisager sa collaboration au plan de la création et de celui de la rédemption? Les temps actuels exigent-ils une spiritualité particulière? Comment pouvons-nous faire entrer nos prières et nos souffrances dans l'apostolat?

Tels sont les principaux sujets abordés dans une étude assez concise — une centaine de pages — mais qui contient l'essentiel.

En vente à la Librairie Fides, 11540 avenue Jasper. — Prix \$0.80.

Refus de la BBC

London — La BBC a refusé de présenter en séance privée devant l'ambassadeur de l'Afrique du Sud en Grande-Bretagne un documentaire sur l'Afrique du Sud qui sera diffusé publiquement à la télévision. Le documentaire intitulé "Sabotage en Afrique du Sud" présente notamment certains aspects de la vie des Noirs sud-africains et comporte des séquences sur le chef Albert Lutuli, prix Nobel, et d'autres personnalités hostiles à la politique raciale de l'Afrique du Sud. Le film a été tourné par le réseau américain CBS et sa présentation à New-York l'an dernier, avait entraîné une protestation de la part de l'ambassade sud-africaine aux Etats-Unis.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

Communiée par l'Association libérale d'Edmonton-Ouest.

LE 8 AVRIL
VOTEZ
DECORE LIBERAL
dans
EDMONTON STRATHCONA
Inscrite par l'Association libérale d'Edmonton-Strathcona.

Professeurs bilingues demandés Ecole de Beaumont

1 professeur pour le grade 4.
1 professeur pour l'enseignement des langues, grades 7 à 11 inclusivement.

Il serait préférable que ce professeur puisse enseigner quelques cours d'anglais.

Beaumont, un village prospère et sympathique, n'est qu'à 15 milles d'Edmonton. L'Ecole comprend 12 classes.

S.V.P. TELEPHONER OU ECRIRE A
M. LAURENT BEAUDOIN, PRINCIPAL.

Le Conseil des Ecoles Séparées d'Edmonton sollicite des applications de la part de professeurs d'expérience pour position dans écoles primaires, secondaires et supérieures, devant commencer le 3 septembre 1968.

Présentez vos applications à
M. H. A. MacNeil, surintendant
Ecoles Séparées d'Edmonton
10830-106ème rue, Edmonton, Alta
Téléphone GA 4-6474

Les entrepreneurs en funérailles "Park Memorial Ltd." ont à leur emploi trois personnes de langue française qui se feront un devoir de vous servir en français si vous le désirez. Park Memorial Ltd. peuvent s'occuper de funérailles n'importe où en Alberta. Ils ont des succursales à Végreville, Mayerthorpe, Lamont, Smoky Lake, Vilna, Myrnam et Wildwood.



PARK MEMORIAL LTD.
"La Chapelle sur le Boulevard"

9709-111ème avenue, Edmonton
Tél.: GA 2-2331 — GA 4-1633

A L'ANTENNE DE CHFA

QUAKER vous donne la chance de gagner la somme de

\$1,000.00

Participez au concours en envoyant votre nom et votre adresse avec un certificat de garantie

QUAKER

au poste CHFA Edmonton.

Le concours se termine le 15 avril prochain, et le tirage aura lieu le 1er mai 1963.

5000 watts

CHFA

680 KCS

Ecoutez CHFA...

Lisez "LA SURVIVANCE"

La semaine à

Radio Sacré-Coeur

(8 au 12 avril 1963)

LUNDI: Rosaire St-Laurent, a.m., "La résurrection de la chair"
Chant: Séminaire des Missions étrangères, Pont-Viau.

MARDI: Rosaire St-Laurent, a.m., "Pardonnez-moi le champ"
Chant: Paroisse St-Frédéric, Drummondville.

MERCREDI: "Jean Galot, s.j., 'Et le coq chanta'"
Chant: Michel Brothier.

JEUDI: Jean Galot, s.j., "Le Sacrement du courage"
Chant: Ecole St-Agnès, Montréal.

VENDREDI: René S. Catta "Mon Dieu, pourquoi m'as-tu abandonné?"
Chant: C. Stevenson, Gallia Christi, Montréal.

CHFA - 680 - 3h.02 à 3h.17 p.m.

5,000 w. Nos Programmes 680 k.c.

AU LUNDI

AU VENDREDI

6.50—Ouverture
6.55—Nouvelles
7.00—Chez Miville
7.28—Nouvelles
7.30—Chez Miville
8.00—Nouvelles
8.05—Sports
8.10—Prise du matin
8.17—Radio-Réveil
8.30—Nouvelles
8.33—Radio-Réveil
9.00—Nouvelles
9.05—Avec Simone
9.10—Intermède
9.15—Vie de femmes
9.30—Partage du jour
10.00—Nouvelles
10.02—Au café du matin
10.28—Nouvelles
10.30—Troubadours
11.00—Radio-journal
11.10—Intermède
11.15—Jeunesse Dorée
11.30—Nouvelles
11.31—Visages de l'amour
11.45—Musique en dinant
12.00—Angélus
12.02—Musique en dinant
12.10—Nouv. agricoles
12.15—Sports
12.25—Sports
12.30—Féminin
12.45—Journal agricole
1.00—Nouvelles
1.02—Sieste musicale
1.29—Nouvelles
1.30—Plein soleil
2.00—Nouvelles
2.02—Ranch 680
2.30—Nouvelles
2.31—Ranch 680
3.00—Vie quotidienne
3.15—Radio-Sacré-Coeur
3.30—Nouvelles
3.32—Chansonnets
4.00—Radio-journal
4.15—Insp. Tangway
4.30—B. aux Surprises
5.00—Nouvelles
5.02—Musique et trafic
5.30—Nouvelles
5.31—Musique et trafic
6.00—Nouvelles
6.15—Sports
6.10—Au jour le jour6.15—Plus belles voix
6.45—Chapelet
8.00—Informations
8.30—Selon le jour
9.00—Selon le jour
9.30—Selon le jour
10.00—Prog. ukrainien
10.30—Musique de danse
11.00—Sous l'abat-jour
11.15—Nouvelles
12.05—Fin des émissions

DIMANCHE

8.55—Nouvelles
9.00—Orchestre de
9.30—Prog. norvégien
10.30—Musique légère
11.00—Messe dominicale
12.15—Nouvelles
12.25—Sports
12.30—Vie croissante
1.45—Musique en dinant
1.00—Prog. italien
2.00—Prog. hollandais
3.00—Prog. polonais
3.30—Prog. allemand
4.00—L'heure du Rosaire
5.00—Parade des succès
5.30—Hockey
6.00—Nouvelles
8.10—Tour des capitales
9.00—Match intercity
9.30—Terre nouvelle
10.00—Prog. ukrainien
10.30—Musique de danse
11.00—Sous l'abat-jour
12.00—Nouvelles
12.05—Fin des émissions

LUNDI

7.00—Ensemble
7.15—Affaire de l'Etat
7.30—Arts et lettres
8.30—Sur les scènes

MARDI

7.00—Jazz-orchestre
7.30—Hier et aujourd'hui
8.30—Canada français
9.00—Concert symph.

MERCREDI

7.00—Sérénade
7.30—Mondes imaginés
8.30—Concert

JEUDI

7.00—Variétés
7.30—Sérénade

2.05—Fin des émis.

Comité du Chapelet,
Poste CHFA,
10012-109e Rue,
Edmonton, Alberta.
Mon cher Monsieur,Veuillez trouver ci-inclus mon offrande
de \$..... pour aider au maintien de la récitation
quotidienne du Chapelet à la Radio.

Nom

Adresse

Adresse



Cinéma et culture

Films à l'écran

Road to Hong Kong

COTE MORALE: ADULTES

Américain, 1962, 91 min. Comédie
ludique réalisée par Norman Panama
avec Bing Crosby, Bob Hope et Joan
Collins.Deux amis, Harry et Chester,
recherchés pour fraude par la police,
quittent les Etats-Unis et arrivent à
Ceylan. Chester est alors victime d'un
accident qui lui fait perdre la mémoire.
A la recherche d'un remède pour son
leur a recommandé, les deux compères
sont mêlés à une affaire d'espionnage
qui leur vaut d'être envoyés à la lune
à bord d'un missile interplanétaire. Re-
venus sur la terre, ils retrouvent la
belle espionne qui les avait trahis.
Maintenant épris d'elle, elle les aide
à échapper à leurs ennemis.Le septième d'une série commencée,
il y a vingt-deux ans avec le tandem
Hope-Crosby, cette comédie, malgré
des longueurs et quelques fautes de
goût, est amusante. La mise en scène
est bonne dans l'ensemble et les deux
vedettes s'en donnent à cœur joie.Appréciation morale: Quelques im-
ages osées et certains passages du dia-
logue font réserver ce film de préfé-
rence aux adultes.

Can-Can

COTE MORALE:

A DÉCONSEILLER

Américain, Fox, 1960, 131 min.,
Todd-AO, technicolor. Comédie musi-
cale réalisée par Walter Lang avec
Frank Sinatra, Maurice Chevalier et
Shirley MacLaine. Musique de Cole
Porter.Simone Pistache est propriétaire
d'un café à la honte Montmartre. Elle
a des difficultés avec la police à cause
d'un spectacle de can-can lequel pré-
sente illégalement. Mais son avocat, qui
est aussi son amant et l'ami du juge,
parvient toujours à la faire acquiescer.Elle est alors poursuivie par deux
gagants au lieu d'un. L'avocat finit
par triompher et le can-can avec lui.Cette reprise à l'écran d'un succès
du Broadway ressemble assez peu à
l'original. Encore si on avait fait mieux
le dialogue est bon et les person-
nages sont gais de conscience. La
distribution, même si elle est d'impor-
tance, semble avoir manqué de direc-
tion. Quant aux mélodies de Cole
Porter, elles valent la peine d'être pro-
duites.Elle laisse deux garçons Arthur, de
Saint-Paul, et Albert, de Mallaig.Le service fut confié par M. l'abbé
Boisvert, assisté de MM. les abbés An-
dré Desjardins, curé de Ste-Lina, et

Roosevelt accepté

Washington. — Le Sénat a approuvé
avec acclamation quelques votes ré-
publicains de dissonance, la nomination
de M. Franklin D. Roosevelt fils,
au poste de sous-secrétaire au Com-
merce. Agé de 48 ans, le fils de l'ex-
président a déjà fait partie du Con-
grès. Il est avocat et directeur d'une
entreprise de vente d'automobiles é-
trangères.Le chapelet
à CHFA

1. Les familles Jules Vallée et Ir-
vin Baril, de Bonnyville
2. La famille de M. et Mme Eu-
gène Goudreau, de Beaumont
3. La paroisse de St-Albert
4. La famille de M. et Mme Ra-
oul Lauzon, de Falher.
5. La Caisse Populaire catholique
de Saint-Paul
6. La paroisse cathédrale de Mc-
Lennan
7. Les familles Albert Guérin et
Jos Labrecque, de Donnelly
8. La paroisse St-Emile de Legal.
9. Les employés de l'hôpital de la
Miséricorde, Edmonton.
10. La famille de M. et Mme Jo-
seph Labbé, de Falher
11. Les familles Robert Brousseau
et Oscar Sénéchal, de Bonnyville
12. Le Conseil LaVendrye des
Chevaliers de Colomb, Edm.
13. Le Conseil Legal des Chevaliers
de Colomb
14. Les familles Alfred Mullet et
Paul Boag, de Bonnyville.
15. Les employés de l'hôpital Gé-
néral d'Edmonton
16. La famille de M. et Mme Cé-
cile Maisonneuve, de Falher
17. Le Conseil LaVendrye des
Chevaliers de Colomb, Edm.
18. La paroisse de Guy
19. La paroisse St-Vital de Beau-
mont
20. Le Conseil LaVendrye des
Chevaliers de Colomb, Edm.
21. Les familles Gérard Tardif et
Art Boissennault, de Donnelly
22. La famille de Mme Gustave
Menke, de Falher
23. Les vieillards du Foyer You-
ville de St-Albert

SAINT-ALBERT

BAPTEMES:

Annette Marie, enfant de M. et Mme
J. Desrosiers; Gregory Francis, enfant
de M. et Mme W. Sopovich; Lori Ma-
rie, enfant de M. et Mme C. Durand;
Cornelia Elizabeth, enfant de M. et
Mme F. Wollenseller; Lise Anne Ma-
rie, enfant de M. et Mme R. de War-
rat; Sharon Victoria, enfant de M. et
Mme H. Durocher; Robert Denis, en-
fant de M. et Mme F. Ricard; Mi-
chelle Véronique, enfant de M. et
Mme D. Parent.

ACTIVITES PAROISSIALES:

Le Directeur des Vocations, M. l'ab-
bé Ora McManus, fut le prédicateur
le 25 mars, à toutes les messes. Il de-
manda aux parents et jeunes gens de la
paroisse de prier pour des vocations
à la vie religieuse.Le 24 mars, avait lieu à la salle
paroissiale un délicieux souper aux
foies, organisé par la JEC. Les profits
de ce souper iront aux missions d'Afrique.
Après le Salut du St-Sacrement,
le même groupe présente une œuvre
dramatique et chants divers, dirigé
par le R.P. Joly, qui fut bien apprécié
de la part de toutes les personnes pré-
sentes. Le R.P. Chevrier, curé, remer-
cia les organisateurs et les membres
et les félicita de leur zèle au sujet des
missions, surtout durant ce mois dédié
aux vocations.Les Chevaliers de Colomb annon-
cent leur Bingo aux jambos, diman-
che le 7 avril.Les Dames de l'Autel auront leur
assemblée le 1er avril.

MALLAIG

DECES:

Jeudi le 21 mars, Mme Rose Delma
Chapdelaine est décédée à l'âge de 81
ans à l'hôpital Ste-Thérèse de Saint-
Paul, après plusieurs mois de mala-
die.Elle était la fille de M. et Mme
Théophile Brodeur de la province de
Québec. Elle épousa M. Joseph Chap-
delaine, décédé il y a déjà plusieurs
années, et vint à s'installer dans l'Ouest
il y a une cinquantaine d'années.Elle laisse deux garçons Arthur, de
Saint-Paul, et Albert, de Mallaig.Le service fut confié par M. l'abbé
Boisvert, assisté de MM. les abbés An-
dré Desjardins, curé de Ste-Lina, et

Roger Guérin, curé de Thierrien.

Elle fut enterrée auprès de son ma-
ri dans le cimetière de Mallaig.Nos sincères sympathies aux parents
de la défunte.

BAPTEMES:

Né le 12 février, Georges William,
enfant de M. et Mme Raymond Cer-
vais, baptisé le 19 février. Parrain et
marraine: M. et Mme George Ritchie.Née le 19 février, Monique Valérie,
fille de M. et Mme Louis Chartrand,
baptisée le 3 mars. Parrain et marraine:
Raymond et Jocelyne Chartrand.Né le 20 février, Armand Raymond
Amyotte, fils de M. et Mme Armand
Amyotte, baptisé le 3 mars. Parrain et
marraine: Raymond et Liliane Amyot-
te.

CLUNY

Le 4 mars, la paroisse perdait une
très ancienne de la place en la per-
sonne de Mme Joseph Corbiel, née
Angélique Gibeau. Elle laisse pour
pleurer sa perte, outre son époux, deux
fils: Olivier, de Cluny, et Jérôme, de
Calgary, deux frères, M. Wilfrid, de
Cluny et M. Cimon, de Regina; quatre
petits-enfants. Le service fut célébré
à Cluny et l'inhumation à Gleichen.Mme Julien Nobert allait passer un
mois à Edmonton visiter ses filles
Pauline et Louise et sa petite-fille Mi-
chèle.Madame Dora Simonin passe deux
semaines à Calgary en visite chez sa
fille Blanche et sa sœur Mme Louis
Simonin.Lundi le 18, un groupe d'amies de
Mme Léo Gibeau allaient lui faire
une visite et à l'occasion de son
anniversaire de naissance. Une très belle
après-midi où chacune semblait très
bien s'amuser fut suivi d'un bon goû-
ter apporté par les visiteuses.Un cas de diphtérie a fait son ap-
parition à Cluny, la patiente, Mme
Maf Somerville, a été hospitalisée et
nous espérons qu'elle guérira bientôt.Les Dames du CWL avaient leur
assemblée mensuelle à la salle paroissiale,
19 membres présents. Les pré-
paratifs pour les élections en avril
commencées: les dames suivantes: Mmes
Louis Cretin, Adélaïde Corbiel et Ha-
garty forment le comité pour les no-
minations.C'est avec plaisir que nous avons
appris que notre curé, le R.P. Lynch,
est sorti d'hôpital et se porte assez
bien, il devra être au repos pour quel-
ques mois.M. et Mme Neil Belcher, de Red
Deer, visitaient leurs parents, M. et
Mme G. Beaudin, dernièrement.M. et Mme Albert Nobert rendirent
également visite à leurs parents M. et
Mme J. Nobert.Le Club de Curling avait son sou-
per aux huttes, mercredi le 20, 40
membres y ont pris part et tous sem-
blent en avoir joui.

HORAIRE DE MESSES

Au service des Canadiens français
à Edmonton

IMMACULEE-CONCEPTION: 108A ave et 98e rue —
8h.00 — 9h.00 — 10h.30 — et 5h.00 p.m.

ST-JOACHIM: 99e avenue et 110e rue —
6h.50 — 7h.30 — 9h.00 — 10h.00 — 11h.00 — 12h.15 p.m.

SAINT-THOMAS: 8520-91e rue
Dimanche: 8h., 9h.30, 11h.

Horaire des
émissions françaises
canal 5 Edmonton

SAMEDI 6 AVRIL A.M.:

9.30—Courrier du Roy — Les aven-
tures de Michel LeNeuf.10.00—Dans tous les cantons — Chan-
sons et danses par les gens de
la région des cantons de l'Est
au Québec.10.30—Zéro de conduite — Emission
de variétés mettant en vedette
Paul Berval, Denis Drouin et
Olivier Guimond.11.00—Droit de cité — Les enfants
exceptionnels. La commission
scolaire et les institutions spé-
cialisées peuvent fournir une
éducation spéciale aux surdoyés
et aux handicapés.11.30—Enquête Jobidon — "Le chan-
teur de charme. Le coproprié-
taire d'une boîte de nuit est
victime d'un maître chanteur.
Jobidon fait engager Rondeau
comme serveur.

DIMANCHE 7 AVRIL A.M.:

9.30—Ledevoir de Zouzou.

10.00—Les Belles Histoires des pays
d'en haut — Téléroman de C.
Henri Grignon. Une grave que-
relle de famille éclate chez le
notion.10.30—Soif de Dieu — Emission qui a
pour thème les grandes reli-
gions. Aujourd'hui: la religion
ancestrale de la Chine.

11.00—Conférence de presse.

11.30—En habit du dimanche — In-
vités sont Michel Louvain et
Aglad. Elle chantera "P'tit ver-
re du p'tit vin du pays". "Ça m'a
fait quéqu'chose". "Attention
aux garçons" et "l'Amour m'est
venu". L'animateur: Jacques
Normand.RETRAITES
FERMEES

Etoile du Nord

St-Albert

HOMMES

11-13 Avril

Dr Charles Lefebvre

14108-97A, ave. tél. HU 8-9818

M. Maurice Lavallée

10126-115 rue, tél. HU 8-3616

M. René Foisy

7203-107 rue, tél. GE 9-4683

COUPLES MARIÉS

26 au 28 avril

M. et Mme Lés Chaffoy

9372-83 rue, tél. HU 6-5639

M. et Mme Bernard Bellavance

8018-161 rue, tél. HU 489-067

M. et Mme J. Baril

11342-126 rue, tél. HU 8-7001

M. et Mme B. Ouellette

Morinville, tél. 160 ou 21

tél. 599-6136.

DAMES

14-16 MAI

Mme A. Piché

11646-111A ave, tél. HU 8-3947

Mme Eloi Pétin

10333-114 rue, tél. HU 8-5266

Mme C. Côté

8406-149 rue, tél. HU 9-1488

Mme E. Bérubé

9506-74 ave, tél. GE 3-0612

Pour tous renseignements supplé-
mentaires, adressez-vous à M. et
Mme J.-H. Forest, 6503 Hardisty
Drive, tél. HU 6-8442 ou: Rév. Père
Directeur, Etoile du Nord, Saint-
Albert, tél. 599-6136.Les retraites durent deux jours
de 7h.30 p.m. à 6h.30 p.m.

Malgré tous les efforts, ON NE PEUT L'ÉGALER!

LE FAMEUX ASTRO-6, LA GAMME ÉTENDUE DE V8 RÉPUTÉS, CINQ TRANSMISSIONS

PAR SA QUALITÉ, LA PONTIAC EST L'ABRÉVIÉ DE LA CORROSION

Toutes parties essentielles protégées par le procédé Zinc-O-Bond; bas de caisse lavés à l'eau et séchés par air; silencieux aluminés.

NOUVEAU VOLANT INCLINABLE

Ce volant peut être réglé en 7 positions il se relève pour faciliter l'entrée et la sortie. Livable moyennant supplément.

NOUVEAU CHÂSSIS ROBUSTE - RESSORTS À BOUDIN AUX 4 ROUES

Les grands ressorts à boudin montés aux 4 roues procurent un confort nouveau.

LE COUPÉ SPORT PARISIENNE

NO1 pour la QUALITÉ la voiture la plus RECHERCHÉE

Une valeur GENERAL MOTORS

Celle dont les autres voudront s'inspirer

P. MERCIER & SONS (Legal) LTD., Legal, Alta.

La Fédération Canadienne Française de la Colombie

Présentation

La Fédération Canadienne Française de la Colombie Britannique publie, dans cette édition de "La Survivance", sa première page officielle destinée à ses membres et qui paraîtra dorénavant une fois le mois. Après entente conclue avec la direction de ce journal, tous les membres, abonnés ou non à "La Survivance", recevront ce numéro mensuel. Nous prions les lecteurs réguliers de passer leur copie à des amis et de se faire ainsi propagandistes de l'oeuvre.

En effet notre Fédération a besoin de se faire connaître. Elle est la seule association dont les buts sont de promouvoir les intérêts des Canadiens français en Colombie. Elle a un rôle de grande envergure à jouer: un rôle nécessaire qui ne peut se réaliser sans que deux conditions principales soient remplies: 1 — Que tous les Canadiens de langue française prennent conscience de leur association et y adhèrent. 2 — Qu'ils soient constamment informés de l'évolution de leur cause afin de pouvoir apporter le support requis d'eux en temps opportun.

DIFFICULTÉS A RESOUDRE

Dans notre grande province où les distances dépassent l'imagination, où les agglomérations ne trouvent pas toujours le moyen de former des cercles organisés, il n'est pas facile de recruter le pourcentage minimum des nôtres pour atteindre un chiffre représentatif. Malgré Poutil mais il nous en manque par l'assurance. Desjardins de Québec, le Plan de Sécurité Familiale, on sait bien que le temps sera long avant que nous puissions repêcher tous les groupes isolés.

De plus lorsque nous comptons de nouveaux effectifs dans nos rangs, les moyens de communication nous manquent pour maintenir le contact nécessaire. Nous tournons dans un genre de cul-de-sac.

D'une part nous n'avons ni la radio, ni la télévision, ni les autres techniques modernes de diffusion; d'autre part si nous ne formons pas un groupe homogène, faisant poids, ces mêmes techniques ne nous parviendront pas spontanément. Toutefois si nous ne posons pas la pierre angulaire, l'édifice ne se tient pas. C'est cette dernière pensée qui nous a incités à prendre deux initiatives de base, qui, nous l'espérons, ouvriront la porte à une action plus concrète.

DOUBLE INITIATIVE

La première de ces initiatives consiste à abandonner le principe de former des cercles d'abord et de tenter de les maintenir vivants par la suite. Nous allons plutôt recourir au recrutement par la province et les nouveaux cercles se formeront quand il y aura suffisamment de membres en un lieu donné. Entre temps cependant ces membres isolés doivent se sentir solidaires des autres.

C'est ce qui nous a amenés à la deuxième initiative: celle d'abord nous automatiquement, à un numéro par mois de "La Survivance", le nouvel adhérent à la Fédération. Ce numéro mensuel contiendra tout ce qui se rapporte à la Colombie Britannique dans le contexte de nos intérêts nationaux.

COMITÉ DE PRESSE

L'exécutif a formé un comité de presse ou d'information qui se chargera de compiler les nouvelles et rapports venant des divers cercles et diverses organisations sociales ou religieuses. Le tout sera édité à "La Survivance" à temps pour l'expédition du premier mercredi de chaque mois. Il est donc nécessaire que nous ayons la collaboration de tous les cercles. Nous invitons aussi les paroisses et toute autre institution de contribuer à rendre la page de la Colombie Britannique, instructive et populaire.

Vous trouverez, dans une autre colonne, l'adresse à laquelle vous devrez faire parvenir vos comptes-rendus, etc. N'ayez aucune gêne au sujet de la composition ou de la syntaxe. Ce que nous désirons, ce sont vos idées, vos activités. C'est l'ensemble de ces informations qui projettent l'image la plus réelle de la vie française dans notre province.

J'ai pleine confiance en notre comité de presse qui sera sous la présidence du R.P. Lorenzo Gilius, s.s. Le secrétaire général, M. Georges Bergeron sera son plus proche collaborateur. Les autres membres du comité sont: M. l'abbé Nestor Thériault, directeur général; M. J. Doré, de Mailland, éditeur de l'Alouette, bulletin des cercles de Notre-Dame de Lourdes et de Notre-Dame de Fatima; M. Roméo Paquette, président de la Fédération et éditeur du Bulletin du Cercle de Victoria.

REMERCIEMENTS A "LA SURVIVANCE"

Au nom de la Fédération C.F. de la Colombie Britannique, je remercie la direction de "La Survivance" de nous avoir si généreusement ouvert les pages de son journal. Nos deux provinces se sentent confrontées par les mêmes problèmes et les mêmes obstacles. Nos frères albertains, dont la lutte dure depuis si longtemps, nous font bénéficier, sans hésiter de leur avance. Leur sympathie et leur collaboration nous sont précieuses. Que cette solidarité qui nous unit soit un encouragement pour les nôtres.

Roméo Paquette, président

XVesoirée-forum du Cercle C.-F. de Vancouver

La confédération et le biculturalisme sont des sujets à la mode. Les membres du Cercle canadien-français de Vancouver ont donc embelli le pas pas aussi, et leur dernière assemblée générale, le 13 mars, prit la forme d'une soirée-forum où une quarantaine de membres discutèrent ces problèmes avec beaucoup d'animation et de ferveur. C'était la quinzième soirée de ce genre organisée par le Cercle.

Sous la présidence du R.P. Jean-Louis Lemire, s.s., trois pandites amorcèrent la discussion et présentèrent différents aspects du sujet. Mme Blair Netbly décrivit les garanties se rapportant à la langue et à la religion, telles que décrétées par l'Académie britannique du Nord, et démontra comment ces garanties furent mises en oeuvre, en faisant la genèse de quelques incidents historiques. M. Harry Beauregard soutint la thèse

se que la refonte de notre constitution est de toute importance pour promouvoir le biculturalisme et assurer les droits des Canadiens français. M. l'abbé André Pilat se dit convaincu qu'un texte de loi, tel que la constitution, ne transformerait jamais l'attitude de nos compatriotes de langue anglaise; que, pour opérer un changement, le facteur le plus efficace sera la puissance économique du groupe canadien-français. Il affirma qu'il est donc impérieux que le Québec assume le contrôle de ses institutions économiques et financières.

Vu l'intérêt suscité par cette soirée, on décida d'en organiser une autre après Pâques. La date en sera annoncée dans le bulletin paroissial.

Mme Blair Netbly, secrétaire du Cercle C.-F. de Vancouver.

—On ne saurait croire combien une petite santé bien conduite peut aller loin. Revell-Paris

—Toute maladie est une échecance et non un accident, c'est-à-dire que la maladie est préparée de longue date par des fautes d'hygiène. Victor Pouchet

Rétrospective

La Fédération C.-F. de la Colombie

ASSOCIATIONS ANTERIEURES:

À commencement du siècle, les Canadiens français de Vancouver formaient un groupe fort compact. Comme la plupart venaient directement de la vieille province québécoise, on parlait la langue maternelle beaucoup facilement que de nos jours.

Ce groupe se forma bientôt en une association que l'on nomme "UNION CANADIENNE-FRANÇAISE". Les soirées étaient nombreuses et joyeuses. Le salle "O'Brien Hall", sur la rue Granville, mise à la disposition du groupement. Chants de folklore, musiques, danses, égayèrent la soirée, les quelques réunions brèves, la chorale de l'église du Sacré-Cœur, avenue Campbell, était composée entièrement de Canadiens français. De plus, il y avait dans le groupe, un couple dont le mari et l'épouse étaient excellents pianistes. Si nous ajoutons à cela les quelques couples de quelques violoncelles, l'on comprend que nos compatriotes d'alors se reposaient à leur près de la sainte manière sur les bords du Pacifique que ceux qui habitaient les rives du Saint-Laurent.

Avec la guerre de 1914, ce groupe malheureux se dispersa, presque entièrement. Presque tous partirent pour le front, à l'exception de M. Quenneville et de M. Primeau. Et l'Union canadienne-française se désorganisa. Les nombreuses compagnies de construction, composées aussi de Canadiens français disparurent de Vancouver. Les deux décennies qui avaient précédé la première guerre mondiale, avaient été l'âge d'or des nôtres dans la Colombie. Nous reviendrions sur cette époque dans des articles subséquents.

Il faudra attendre presque 20 ans avant l'apparition d'une nouvelle association française à Vancouver.

En 1935, se fonda le Club Montcalm, lequel, au bout de quelques mois, se donna le titre plus pompeux de Club Dramatique et Musical Montcalm. Il était composé en majeure partie de Français de France. Son but principal était: la conservation et la propagation de la langue française pour la conservation, la littérature et la musique. On s'y amusait fort, à la française. Il y eut des soirées retentissantes, des mascarades de grand style, tel la célébration du Mardi-Gras, de février 1935, etc.

Nos Canadiens cependant ne se trouvaient pas tout à fait à leur aise avec le groupement français. "Le vin coulait dans la coupe étrangère", comme le chantaient jadis Alfred de Vigny. Nous invitons aussi les nôtres à venir à nos réunions, car les nôtres n'étaient pas tout de même intellectuels, mais nous le sommes de France. Bref cette association française ne cadrait pas avec les aspirations et coutumes canadiennes.

Rien d'étonnant de voir, vers 1940, trois associations se former à Vancouver, parmi nos Canadiens. Ce furent: "L'Association des Dames et Demoiselles de langue française"; "L'Association Canadienne-Française"; et "L'Association des Canadiens de Québec". Il y en avait une autre aussi à Victoria pour les Canadiens de l'île de Vancouver.

L'entente était loin d'être parfaite entre ces différents groupements. On se critiquait, on se nuisait. On en gémissait aussi. On en discutait souvent dans les réunions. Pourquoi ne pas fusionner tous ces groupes éparpillés? L'idée faisait son chemin et bientôt le rêve devenait réalité.

Nous en sommes arrivés à la fête de la St-Jean-Baptiste, le 24 juin 1945, qui fut célébrée avec un entrain inaccoutumé.

(à suivre)

Médecins augmentés

Londres. — Les appointements des médecins et dentistes employés par les services britanniques de santé sont augmentés de 14 pour cent en moyenne à compter du premier avril. Cette augmentation touchera environ 56,000 médecins et dentistes et imposera un budget de l'Etat une charge supplémentaire de quelque \$50 millions.

Franco-Colombiens: Devenez membres de la Sécurité Familiale

l'un des principaux services que la Fédération vous offre

Adressez-vous à: Roger W. Laroche, propagandiste, 826 - 22e Avenue Ouest, Vancouver, Tel. TR 6-7409



M. Roméo Paquette, de Victoria, président général de la Fédération Canadienne-Française de la Colombie.

Cantate au Nouveau? journal

(Versification libre)

— 1 —
Nouvelle agréable,
Un enfant est né,
C'est aventure incertaine
De contempler le nouveau-né.

— 2 —
Chose merveilleuse,
Les Canadiens français
De la Colombie montagneuse
Ont leur journal français.

— 3 —
Glorieux pionniers,
D'anciens chantiers
funéraires;
Nous, fiers héritiers,
Continuerons vos batailles.

— 4 —
Dans nos rangs déclinés,
Bien souvent nous pleurons
Les nombreux déshérités;
Mais toujours nous combattons.

— 5 —
En arrière des nuages
Resplendit toujours le soleil,
Roulons nos couverts,
Combattre à vaincre est pareil.

— 6 —
Bientôt la télévision,
Du journal, nécessaire
complément,
C'est toujours notre ambition,
Amplifier l'achèvement.

— 7 —
Fidèles Québécois,
Par delà monts et continents,
Revenez les héros de nos voies
Gardez-vous votre soutien.

— 8 —
La Vie, notre étoile,
Notre appui de chaque jour,
Guidera sûrement notre voie
Jusqu'à l'éternel Séjour.

Lorgel.

La vie française à travers les cercles

Promenons-nous du nord au sud et relations ce que nos amis réalisent comme activités. Le groupe de Prince-Georges demeure le plus dynamique regardant l'adhésion à notre plan de Sécurité Familiale.

Pour oublier le travail sérieux, on organise le 2 mars, un souper "à l'aveugle" qui obéit à un franc succès. Laissés-nous descendre sur la carte géographique et acoustons sur l'île Vancouver pour visiter Port-Albert et Victoria.

De bonnes nouvelles nous accueillent le 2 mars, un souper "à l'aveugle" qui obéit à un franc succès. Laissés-nous descendre sur la carte géographique et acoustons sur l'île Vancouver pour visiter Port-Albert et Victoria.

De bonnes nouvelles nous accueillent le 2 mars, un souper "à l'aveugle" qui obéit à un franc succès. Laissés-nous descendre sur la carte géographique et acoustons sur l'île Vancouver pour visiter Port-Albert et Victoria.

De bonnes nouvelles nous accueillent le 2 mars, un souper "à l'aveugle" qui obéit à un franc succès. Laissés-nous descendre sur la carte géographique et acoustons sur l'île Vancouver pour visiter Port-Albert et Victoria.

De bonnes nouvelles nous accueillent le 2 mars, un souper "à l'aveugle" qui obéit à un franc succès. Laissés-nous descendre sur la carte géographique et acoustons sur l'île Vancouver pour visiter Port-Albert et Victoria.

De bonnes nouvelles nous accueillent le 2 mars, un souper "à l'aveugle" qui obéit à un franc succès. Laissés-nous descendre sur la carte géographique et acoustons sur l'île Vancouver pour visiter Port-Albert et Victoria.

Section spéciale dans "La Survivance" Pour les Franco-Colombiens

Ce ne sera certes pas un nouveau journal. Toutefois, à compter de ce numéro-ci, une page entière mensuelle sera réservée aux communiqués émanant des Cercles de la Fédération. D'après le nouvel arrangement avec l'éditeur, l'honnêtement sera de un dollar pour les douze numéros: ce sera certes une subside.

Nous pourrions donc dorénavant nous glorifier d'être les éditeurs et quasi propriétaires d'un journal mensuel. Ce projet depuis longtemps envisagé est devenu réalité. Ajoutons qu'il ne com-

Bravo! M. Lacroix

A une réunion de l'Association de l'enseignement du français dans l'Ontario, M. Léopold Lacroix s'est servi d'un langage cinglant à l'égard du groupe majoritaire de cette Province. Voici quelques-unes de ses apostrophes, rapportées dans "Le Droit", du 8 février.

"L'Ontario français est en proie au grand malaise d'un peuple minoritaire qui naît à la lutte, qui s'est abîmé d'incompréhensions, qui a surmonté une épreuve, pour en envisager une autre, qui a la nausée des déficiences ignorantes et incertaines qui décuplent ses rangs... Il faut s'être posé des oeillères, s'être bouché les oreilles, pour ne pas partager l'inquiétude raisonnée, l'anxiété troublante de notre groupe minoritaire ici dans l'Ontario dans ses chances de vie et de survie dans les cadres actuels."

C'est d'ailleurs l'heure où "une rafale d'indépendance, un gros hoquet de libération sociale et économique soulève le monde". Ici même au Canada, "on n'en veut plus d'une paix et d'une harmonie qui s'accroît d'une exploitation subtile et de la minorité. On n'en veut plus de la formule pacifiste, mais tragique du "melting-pot" parce qu'elle n'est pas fidèle à la promesse de 1867. Le temps est venu de régler le dilemme. Le temps de ramper est passé. Nous ne voulons plus de mots prometteurs. Nous sommes écœurés des promesses sans lendemain, des tergiversations opprimentes."

La voix de la minorité française de l'Ontario prend aujourd'hui de l'ampleur. On assiste ainsi à l'émergence sociale et politique d'un mouvement de la minorité. On assiste à la reconnaissance incontestable des droits du moins-bien-parlé.

Canadiens français de la Colombie fourbissent vos armes. Quand les protestations constitutionnelles des minorités de l'Ontario, du Manitoba, de la Colombie-Britannique s'unissent ensemble, ce sera alors une marée montante, écroulante qui déferlera sur les dernières résistances à nos justes réclamations.

Georges Bergeron, Secrétaire Général.

En tout premier lieu, nous devons de reconsidérer notre conception en rapport avec le plan de Sécurité Familiale. Une décision sera prise d'ici quelque temps. Notre constitution sera enregistrée sous peu; elle doit parcourir les rouages diplomatiques.

Un deuxième item fort important toucha le futur congrès de l'Association des Educateurs de Langue française. Nous désirons un franc succès mais il nous faut exiger par conséquent une participation et aide entière de toutes les capitales canadiennes-françaises. Comme dernière touche, on annonce que la Troupe Moïse représentera l'élément français au Festival du Théâtre amateur qui aura lieu au mois d'avril. Nous aurons l'occasion de vous informer plus adéquatement sur le sujet.

Quelques jours plus tard, le cercle de Vancouver organisa un débat, genre inséparable de trois concurrents (tous en faveur), sur le sujet: "Faut-il refaire la Constitution Canadienne?" En guise de conclusion, j'incite les cercles à nos faire parvenir le résumé de leurs activités car il faut nous avoir que la vie française existe et est à la veille d'éclater au grand public.

Georges Bergeron, Secrétaire Général.

Madrid: communistes condamnés

Madrid — Dix peines de prison de cinq à dix-huit ans ont été prononcées par deux conseils de guerre devant lesquels dix personnes accusées d'activités communistes avaient comparues.

Les deux tribunaux ont réduit les peines demandées par les procureurs qui avaient réclamé de six à 25 ans de prison. Néanmoins, les conseils de guerre se sont montrés sévères envers les accusés communistes.

Un premier conseil de guerre a condamné quatre prisonniers de Madrid, dont une femme, à des peines variant de 5 à 10 ans de prison pour "rébellion militaire" et activités communistes.

Un second conseil de guerre a condamné six hommes à des peines allant de 5 à 18 ans de prison pour avoir organisé des cellules communistes.

Cartes d'Affaires

Hutton Upholstering Co.
Housses de toutes sortes, réparations tentes et auvents
Estimés gratuits
11030 ave Jasper Tel. GA 2-1306

Morin Frères
Entrepreneurs en construction
Téléphone CA 2-8773
Edifice La Survivance Edmonton

Nichols Bros. Limited
Machinistes
Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à scie.
10103-95ème rue Tel. GA 2-1861

Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.
Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux
Téléphone CA 2-6927

MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.
Emmagasinage et transport
Camions spéciaux pour meubles
Tel. GA 2-6175 Edmonton

H. Milton Martin
MAISON FONDÉE EN 1906
Assurances de toutes sortes
Tel. GA 2-4344 714, Edifice Tegner

C. R. FROST
Company Ltd.
Plomberie, chauffage, gaz
Téléphone 488-8161
10727 - 124ème rue, Edmonton

Fournisseurs à gravité — Fournisseurs à chaleur forcée — Système d'aération
Edmonton Sheet Metal
J. P. Roy, Jos Tessler
9310-111 ave, Edm. Tel. GR 7-5517

J.-O. PILON
Assurances de tous genres
Tel. bur. GA 4-6324 Rés. GA 2-6683
Edif. Commercial — 10120 ave Jasper

HENRI CHAMPAGNE
PEINTRE-DECORATEUR
Peintre de tous genres — en ville
13923-108 avenue — Tel. GL 5-9630

Investors Syndicate of Canada Limited
Albert J. Parent
Gérant Divisions Rivière-la-Paix
Donnelly, Alta. — Tel. 17

"The Rose House"
M. Med. Des Rosiers, fleuriste
Fleurs fraîches et artificielles
pour toutes occasions
Tel. 474-2101, 474-4881
Résidence: 474-0142
9720 - 111 ave, Edmonton, Alta.

maîtriseront et l'anglais et le français. Déjà dans les services publics on accorde préférence et plus forte rémunération à tout employé bilingue.

Il y a quelques décades, un évêque allemand ne craignait d'affirmer que, si S. Paul revenait sur la terre, il se ferait journaliste. Devenus les apôtres de la bonne presse auprès des nôtres. C'est une forme d'apostolat à la portée de toutes les bonnes volontés. Il faut que "notre" journal pénètre dans tous les foyers français. Il y a quelques jours seulement on nous parlait de deux braves et excellentes familles canadiennes-françaises de Woodville entièrement isolées et privées de toute communication avec leurs compatriotes du continent. Je termine ce court article en laissant à tous nos lecteurs et amis ce mot d'ordre: PROPA-GANDE, PROPAGANDE.

—La santé est le plus grand bien, la beauté est un second rang, la richesse au troisième. Platon

—Certain bonheur, c'est comme la bonne santé. On ne s'en aperçoit pas et alors, c'est comme si n'existait pas. Donnay

Propagande
Tous nos abonnés sont priés d'intéresser leurs amis à la lecture de notre journal, soit en leur conseillant de s'abonner, soit en leur passant leur propre copie.

Pepin et Fils
Accordage et réparation de pianos
Vente de pianos sur commande
9824 - 1106 rue
Tel. GA 2-5416-62-3073

Capital Seeds Limited
Plaque du Marché — Edmonton, Alta

L. G. Aypotte
Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax)
Assurances feu, automobile
Ed. La Survivance Tel. CA 2-2912
Tel. rés. GL 5-1883

Canadian Denture Service
W. R. PETTIT
464, Christie Grant—Tel. GA 2-8639
Edmonton, Alberta

Iréne Turcotte
Entrepreneur en construction
Réparations et rénovations de tout genre
Tel. CA 4-5335 — 11218-100 avenue

Roland Lefebvre
Bijoutier
Vente et réparations de montres, horloges, bijoux
Réparations de radios électriques
Grandin Park Shopping Centre
Tel. 599-0755, St-Albert

Robert Croteau
Immobilier et assurances
519, Edifice Northern Hardware
10201 - 104ème rue, Edmonton
Tel. GA 2-5935 — Rés. HU 8-4691

TRAVEL AGENCY
Vacances préparées dans votre foyer, sans obligation et sans frais, Voyez R. M. (Bob) Neville, de Holiday Travel Agency
10018 - 102ème rue — Edmonton
Tel. GA 4-8251 — CA 2-8333

F I D E S
Book Store
11540, ave Jasper
Tel. HU 8-1212

Andy's Shell Service
Essences et huiles "Shell"
Réparations par des mécaniciens qualifiés — Remorques (towing)
10025 - 104 ave Tel. CA 2-8718

Hôtel Villa Laurier
Chambres de \$1.50 et plus. — Taux spéciaux à la semaine et au mois
Sous la nouvelle gérance de M. et Mme L. Bernard
9337-108 rue, Edm.—tel. CA 2-7431

ELECTROLYSME
Voyez Mlle Pauline Vézina pour l'enlèvement des poils faciaux
Althouse Electrolysis Clinic
528 Edifice Tegner, Edmonton, Alta.
Tel. 422-9433 — rés. 399-5383
Consultation gratuite

2ème Concours Oratoire régional de la Rivière-la-Paix

85 CONCURRENTS

Dimanche le 7 avril

Gymnase de l'école de McLennan

Programme

2h. p.m. — Récitations — grades 1 à 9

8h. p.m. — Elocutions — grades 10 à 12

— ADMISSION —

Après-midi: 50¢

Soirée: \$1.00

BIENVENUE A TOUS!

La semaine

A la Législature provinciale

Le lieutenant-gouverneur de l'Alberta, l'hon. M. Percy Page, a prorogé la 5ème session de la 14ème Assemblée législative, qui s'était ouverte le 14 février.

Cette session est supposée être la dernière avant la prochaine élection provinciale. La mort subite du président de la Chambre, M. Peter Dawson, avait retardé la proposition. M. Arthur Dixon, de Calgary, fut élu successeur à M. Dawson.

L'une des plus importantes législations fut celle acceptée après un amendement, permettant au gouvernement de lancer un programme volontaire prépayé d'assurance médicale. Parmi d'autres projets de loi, nous notons celui des écoles accréditées dans les plus importants districts scolaires; l'établissement d'une force policière municipale; d'importants changements dans l'urbanisme municipal; et la formation d'un Conseil qui sera chargé de régler les problèmes pouvant surgir entre les propriétaires de terrains et les compagnies pétrolières et minières.

La Législature accepta l'exercice financier record de 373 millions 822 mille dollars pour l'année fiscale 63-64. Un petit excédent de 24 mille dollars est prévu.

A la prorogation les créditistes détenaient 61 des 65 sièges à l'Assemblée et les députés se joignirent à leurs collègues fédéraux pour mener

Les Etats-Unis et l'URSS sont mutuellement paralysés

Washington. — Selon le secrétaire à la Défense de l'administration Kennedy, M. Robert McNamara, les Etats-Unis et l'URSS se trouvent actuellement dans un état de paralysie mutuelle quant à l'utilisation des armes nucléaires. Les deux pays sont paralysés dans ce domaine parce qu'une attaque de l'un provoquerait certainement une riposte de l'autre.

Toutefois, a précisé M. McNamara, les Etats-Unis ont l'intention de gagner la guerre froide. Le secrétaire à la Défense estime, pour sa part, que son pays est actuellement en voie de vaincre dans la guerre froide.

"Notre but, a poursuivi M. McNamara, est la défaite des communistes. Je ne pense pas toutefois que nous pouvons atteindre cette victoire en engageant dans une guerre nucléaire. L'état de paralysie mutuelle dans le domaine nucléaire s'accentuera avec le temps".

Le secrétaire à la Défense a traité de ce problème de la "dissuasion nucléaire mutuelle" au cours de son témoignage à huis clos devant une commission du Congrès en février. Un compte rendu partiel de son témoignage a été rendu public récemment.

M. McNamara a affirmé catégoriquement que l'URSS ne possède pas actuellement de supériorité dans le domaine nucléaire. On ne peut pas non

la campagne électorale en prévision du scrutin national.

Au Canada

(suite de la page 1)

Dans le but de s'attirer des votes, le premier ministre annonça à Victoria que des majorations de salaires allaient être accordées aux membres de nos forces armées ainsi qu'à un certain nombre de nos fonctionnaires publics, cette majoration devant être rétroactive au premier octobre dernier.

De son côté le chef Libéral, M. Pearson, reflétant la confiance promise à un auditoire d'Edmonton que s'il est élu premier ministre il se rendra immédiatement à Londres pour des entretiens avec le premier ministre Macmillan et qu'ensuite il prendrait des dispositions pour conférer avec le président Kennedy.

Yukon. — La nation ainsi que le monde entier furent grandement étonnés d'apprendre, mardi dernier, que deux personnes portées disparues dans le grand nord canadien depuis 50 jours avaient été retrouvées vivantes. Mlle Hélène Klaben, 21 ans, de Bro-

oklyn, New-York, et M. Ralph Flores, 42 ans, de San Bruno, en Californie, avaient passé 41 de ces 50 jours sans nourriture et demeurèrent en vie en mangeant de la neige, après que l'avion touriste à bord duquel ils voyageaient s'écrasa sur la pente d'une montagne, le 4 février dernier. D'intenses recherches avaient été lancées pour les disparus, mais elles furent abandonnées, lorsque l'espoir de les retrouver vivants s'éteignit.

Les survivants à ce supplice avaient subi des blessures dans la chute de leur appareil et supportèrent les rigueurs d'un froid de 40 degrés sous zéro. Mais tous deux étaient dans un état remarquable lorsque secourus, et attribueront leur survie à la Providence qu'ils ne cessèrent pas d'implorer durant leur dure épreuve.

Halifax. — Un bienfaiteur qui désire préserver l'anonymat, fait don de quatre millions de dollars à l'université Dalhousie comme subventions et pour établir des bourses pour les étudiants canadiens à cette institution de haut savoir.

Regina. — Deux députés Libéraux, MM. Ross Thatcher, chef de l'opposition et Lionel Codere, sont suspendus par l'Assemblée législative de la Saskatchewan, lorsqu'ils refusent de rétracter leurs accusations contre les approvisionnements supplémentaires de 2 millions de dollars au gouvernement Social-Démocrate pour l'année fiscale 1963-64.

Montréal. — L'ancien lieutenant-gouverneur du Québec, M. Gaspard Fauteux, est décédé, vendredi, à l'âge de 68 ans, dans un hôpital de Montréal. Le défunt était ancien membre de la Chambre des Communes et frère du juge de la Cour Suprême du Canada, Son Honneur Gérard Fauteux. Il avait subi une intervention chirurgicale des plus délicates en janvier dernier et était retourné à l'hôpital pour subir un nouvel examen médical. Elu aux Communes durant un scrutin complémentaire dans le comté de Saint-Marie à Montréal en 1942, il fut réélu en 1945 et nommé président de la Chambre cette année-là, poste qu'il détiendait jusqu'à la dissolution du gouvernement en 1949. L'année suivante il fut choisi au poste de lieutenant-gouverneur de sa province, poste qu'il occupa jusqu'en 1958.

—Quand les gourmands sont devenus sobres, ils vivent cent ans.

Voltaire

—Il faut donner au cerveau la pleine mesure de sommeil nécessaire à sa réfection, car le sommeil est pour l'ensemble de l'homme ce que le remède est à la pendule.

Schopenhauer

OYEZ! OYEZ! L'A.C.F.A. a noté

Mesdames et Messieurs

4 et 5 avril

L'ACFA présente la comédie de Fernand Millaud intitulée "La Maison du printemps", à l'Auditorium de l'Académie Assomption, à 8h.30 p.m., sous l'habile direction de M. Reginald Bigras.

7 avril

Le Jardin d'enfants des Soeurs de l'Assomption de la Sainte Vierge situé à 9927-110e rue, vient d'être remis à neuf. Il sera ouvert au public de 10h. à 5h., dimanche le 7 avril. Un thé sera servi de 2h. à 5h. Invitation spéciale aux 530 anciens élèves.

7 avril

Au gymnase de McLennan, concours oratoire régional de 2h. à 5h. et de 8h. à 11h. p.m. CORDIALEMENT INVITES.

10 avril

Bingo aux jambons au gymnase du Collège St-Jean à 8h., organisé par l'Association Parents-Maitres-Paroisse. Venez en grand nombre.

19 avril

SOIREE PRINTANIERE organisée par le Club LaSalle de la paroisse Immaculée-Conception, à 8h.30 p.m. en l'Auditorium de l'Ecole du Sacré-Coeur.

20 avril

C. A. S. ...

26 au 28 avril

Retraite fermée pour couples mariés, d'expression française, à St-Albert.

Une menace pour les Etats-Unis

Washington. — Le commissaire fédéral américain pour la nourriture et les médicaments, M. Georges P. Larrick, a déclaré que le trafic illicite sur les pilules soporifiques et les excitants présente "une menace de plus en plus dangereuse pour les Etats-Unis".

Le commissaire du gouvernement, qui faisait sa déclaration devant une sous-commission du sénat, a exposé devant son auditoire un plan visant à développer la lutte contre le trafic de la drogue, plan prévoyant notamment l'envoi d'un personnel supplémentaire d'inspecteurs et d'indicateurs, et l'utilisation de méthodes utilisées jusqu'ici surtout par le FBI.

(suite de la page 1)

rencontrera le comité régional et le lendemain, il assistera au concours oratoire de cette région.

A la veille des élections, nous rappelons un droit et un devoir démocratiques: VOTER SELON VOTRE CONSCIENCE, MAIS VOTEZ.

L'Association Canadienne-française offre ses meilleurs vœux d'anniversaire aux personnes suivantes:

David Ayotte, Flamondon
Gérard Jos Baril, Edmonton
Laurent U. Blinette, St-Paul
Gérard Blanchette, Marie-Reine
Elphège Boulet, Donnelly
André Bourbeau, Fort-Kent
Denis Bruneau, Jean-Côté
Louis Bruneau, Jean-Côté
Charles Cimon, Donnelly
Jean-Baptiste Dallaire, Mallaig
Achille Demers, Edmonton
René Dépre, Edmonton

Joseph Desautels, Beaumont
Blain Doré, Edmonton
Alcide Godbout, Edmonton
Joseph Hamel, Girouxville
Jules Lacoursière, Edmonton
Emile Lefebvre, St-Paul
Wilfrid Loiseleur, Girouxville
Paul Magnan, Edmonton
Marcel Mahé, Ste-Lisa
Gérard Maisonneuve, Falher
M. Fabbé J.-M. Martineau, Flamondon
Jean-Paul Morrisette, Edmonton
Albert Parent, Donnelly
Roland C. Piquette, Flamondon
Philippe Flamondon, Flamondon
Eloi Proulx, Legal
George Richard, Fort Saskatchewan
Albi Sabourin, Morinville
Thomas Schaub, Flamondon
Paul A. Sicotte, Falher
Emile Vallée, Bonnyville

FERD NADON

BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
en face de la "Bay"
10115-102ème rue
Edmonton

Another step forward
through U.G.G. Research



NOURRITURES A POUSSINS

médicamenteuses pour les protéger
contre la coccidiose



On peut se les procurer des U.G.G. ou de l'agent local Money Maker.

UNITED GRAIN GROWERS LTD.

CREDIT SOCIAL

BON POUR L'ALBERTA BON POUR LE CANADA



DR. R.N. THOMPSON

Chef du parti Crédit Social. Un chef national qui a tout d'abord l'intérêt du Canada en vue.

Le Crédit Social a démontré sans l'ombre d'un doute qu'il faut procurer un gouvernement solide et pour le bien général. L'Alberta a prospéré sous une administration Crédit Social, il en sera de même pour le Canada.

Prenez part au mouvement qui conduit au
CREDIT SOCIAL

Votre vote en faveur du Crédit Social apportera la stabilité à Ottawa.

LE 8 AVRIL VOTEZ CREDIT SOCIAL

Dans Peace River Votez
SMITH, James A.

Dans Edmonton-Est Votez
MAYNARD, Lucien

Dans Jasper-Edson Votez
SMITH, Samuel P.

Dans Edmonton-Ouest Votez
KENNEDY, Orris A.

Dans Athabasca Votez
CHABA, PETER

Dans Edmonton-Strathcona Votez
SORENSEN, S. A.